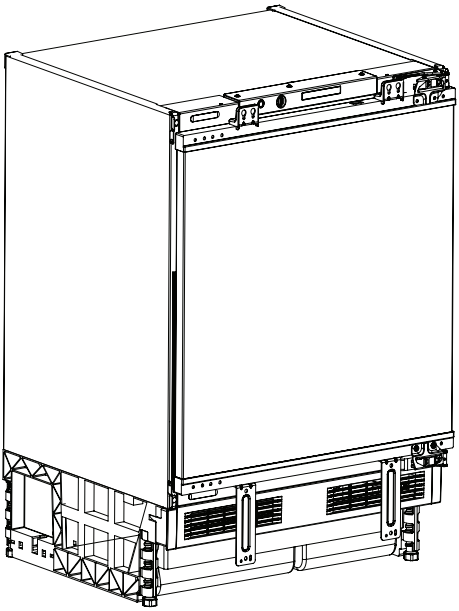
YTTERNÄS

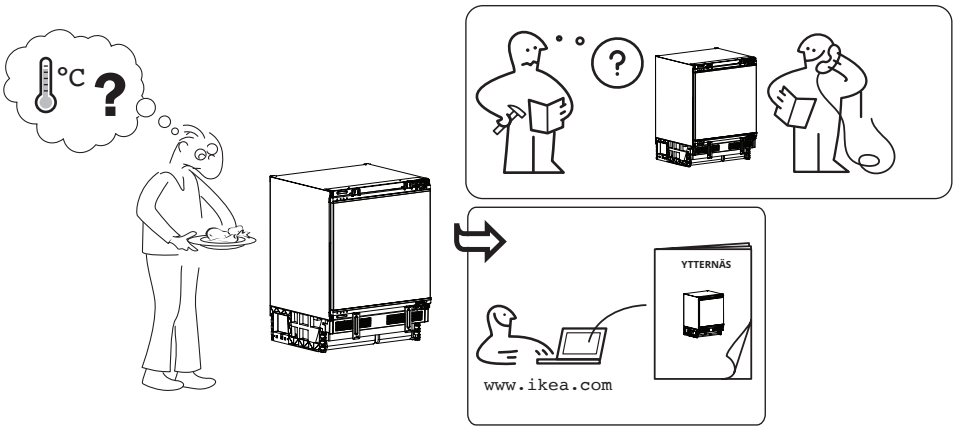
da
no
fi
sv
pt
es
el
nl
cs

Design and Quality
IKEA of Sweden

DANSK 4
NORSK 12
SUOMI 18
SVENSKA 24
PORTUGUÊS 30
ESPAÑOL 36
ΕΛΛΗΝΙΚΑ 42
NEDERLANDS 48
ČEŠTINA 54

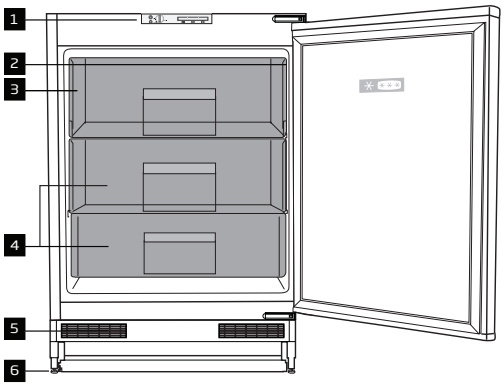


For at downloade den fulde version, besøg www.ikea.com

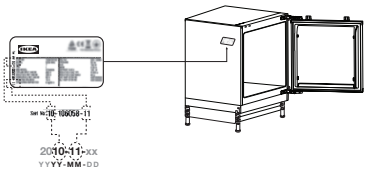


For at downloade den fulde version, besøg www.ikea.com

Produktbeskrivelse



1 Betjeningspanel
2 Hurtigfryserum
3 Typeskilte
4 Opbevaringsrum til frossen mad
5 Ventilationsrist
6 Justerbare ben

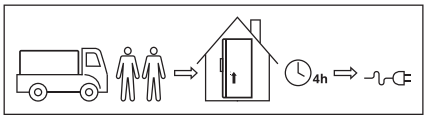


Første brug

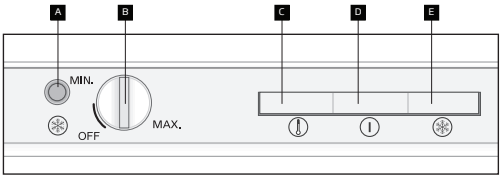
Før du bruger dit køleskab, skal du sørg for, at de nødvendige forberedelser er udført i overensstemmelse med instruktionerne i afsnittene "Sikkerhedsoplysninger" og "Montering".

Hvis produktet bliver transporteret vandret, så sæt ikke strøm til de første 4 timer.

Hold produktet tændt uden fødevarer indvendigt i 12 timer og undlad at åbne døren, med mindre det er absolut nødvendigt.



Daglig brug



LED-indikatorer og kontrolpanel

LED-indikatorer i den forreste del af dit køleskab er beregnet til at hjælpe dig med at overvåge driften af dit apparat.

Når apparatet er tændt, vil alle LED'er tænde og forsvinde. Efter 10 sekunder tænder den grønne LED i de tilfælde, der henvises til i afsnittet om indstillinger af termostatknappen.

Opbevar din mad i køleskabet på en sikker måde ved at overvåge og bruge disse LED-lamper og styring, som forklaret nedenfor:

Hurtigfrysningsknap (A):

Bruges til at fryse maden hurtigt. Kompressoren virker måske ikke straks, men efter nogen tid, når knappen bliver trykket ned, og dette er helt normalt. For at deaktivere funktionen, nedtrykkes hurtigfryseknappen (A) en gang til, eller den bliver automatisk deaktiveret efter 24 timer

Termostatindstillingsknap (B):

Bruges til at indstille dit køleskab mellem minimum- og maksimumværdiernes.Apparatet kan gå til OFF-position, når knappen justeres under MIN. Når det grønne indikatorlys er OFF, er apparatet også slukket.

Når det en gang er slukket (selv ved afrimning), så juster knappen til et sted over MIN for at være sikker på, at det er tændt igen. Når apparatet er TÆNDT, tænder den grønne (D)indikator.

For at downloade den fulde version, besøg www.ikea.com

Orange LED (E):
Tænder, når hurtigfrys-knappen på LED-panelet trykkes ned. I dette tilfælde virker dit køleskab hele tiden.
Tryk på knappen igen, når den mad, du kunne tænke dig at fryse hurtigt når den ønskede temperatur, og den orange LED vil slukke.
Grøn LED (D): Lyser konstant, når dit køleskab er tilsluttet.
Red LED (C): Den advarer dig ved at tænde konstant, når dir køleskab begynder at virke, hvis der ikke opnås tilstrækkelig køleeffekt, når døren står åben i lang tid, og når der kommer for meget mad i.
Når apparatet er tilsluttet, efter de første 60 timer, kan det røde lys tænde. Det betyder, at apparatet stadig ikke kunne nå den forventede køleeffekt. Når den forventede køleeffekt er opnået, slukker de røde lys.
Hvis den røde LED tænder konstant, når de forhold, der står i den tilhørende kolonne ikke er til stede, så ring til vores autoriserede service.

Driftstemperaturindstilling
Vælg den indstilling, der passer til den ønskede temperatur.

Den indvendige temperatur afhænger også af omgivelsestemperaturen, den hyppighed, hvorpå døren åbnes, og mængden af mad, der opbevares indeni.
At åbne døren ofte fører til, at den indvendige temperatur stiger.
Af denne grund anbefales det at lukke døren så hurtigt som muligt efter brug.

Dit apparats normale opbevaringstemperatur skal være -18 °C (0 °F). Lavere temperaturer kan opnås ved at justere termostatknappen mod.
Vi anbefaler at kontrollere temperaturen med et termometer for at sikre, at opbevaringsrummet holdes på den ønskede temperatur. Husk at aflæse termometret øjeblikkeligt, da temperaturen på termometeret stiger meget hurtigt, når du har taget det ud af fryseren.

Fryser

Frysning af friske fødevarer
Fryserummet er markeret med ✻*** dette symbol.
Du kan bruge apparatet til frysning af friske fødevarer samt til opbevaring af forfrosne fødevarer.
Se henstillingerne på emballagen til din mad.

⚠ **Bemærk**
Frys ikke drikkevarer med brus, da flasken kan briste, når væsken er frosset.
Vær forsigtig med frosne produkter så som farvede isterninger. Overskrid ikke frysekapaciteten i dit apparat i 24 timer. Se typeskiltet.
For at opretholde madens kvalitet skal frysningen træde i kraft så hurtigt som muligt.
Således vil frysekapaciteten ikke overskrides, og temperaturen inde i fryseren vil ikke stige.

⚠ **Bemærk**
Opbevar den allerede dybfrosne mad altid adskilt fra frisk placeret mad.
Når der fryses varm mad, fungerer kølekompressoren, indtil maden er helt frosset. Dette kan midlertidigt forårsage overdreven køling af kølerummet.

Hvis du synes, at fryserdøren er vanskelig at åbne lige efter, at du har lukket den, skal du ikke bekymre dig. Dette skyldes den trykforskel, der vil udligne og lade døren åbne normalt efter et par minutter.
Du hører en vakuumlyd lige efter lukning af døren. Dette er helt normalt.

- Frossen mad kan generelt opbevares op til 3 måneder ved temperaturer under -18 °C. Opbevaringsperioder kan variere, afhængigt af typen af mad. Udløbsdatoer for opbevaringsperioder for sådan mad er angivet af fabrikanten på pakningen.
- Frossen mad, som du har købt, bør placeres i fryseren, inden det tør op.
- Frossen mad kan opbevares i rum med skuffer.

For at sikre, at den høje kvalitet opnået af fryse-fødevareproducenten og fødevareforhandleren skal opretholdes, skal følgende huskes:

1. Læg pakker i fryseren så hurtigt som muligt efter køb.
2. Overskrid ikke datoer for "Brug af", "Bedste før" på emballagen.
3. Husk at skuffer, kurve, flapper og bakker kan alle fjernes.

Optøning
Tykkelsen af is, der dannes på dit køleskabs fordamper vil forringe dets køleeffekt.
Derfor skal du afrime, når islagets tykkelse omkring fordamperen når ca. 5 mm. Det anbefales at afrime, når fryseren ikke er meget fyldt eller tom.
Pak nogle få lag papir omkring maden i køleskabet, og opbevar dem det koldest mulige sted, eller i et andet køleskab.
Drej termostatindstillingsknappen til “off”, eller afbryd strømkablet for at afrime.
Fjern skufferne i dit køleskab (det er ikke nødvendigt at fjerne låget til rum, der er forsynet med et låg). Efter nogen tid vil smeltevandet samles i bassinet i bunden af dit køleskab.
Fjern det samlede vand ved hjælp af en blød svamp eller lignende, og tør bassinet grundigt.
Glem ikke at dreje termostatindstillingsknappen til noget andet, end ”off”, for at genstarte dit køleskab.
Lad dit køleskab køre i to timer, mens det er tomt, og dets døre er lukkede, inden du sætter maden ind i det igen.

For at downloade den fulde version, besøg www.ikea.com

Installation

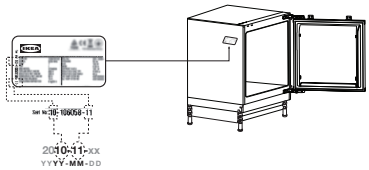
For at gøre produktet klar til brug, skal du være sørge omhyggeligt for at den elektriske kabling og rørføring er korrekt i henhold til brugermanualel. Hvis det ikke er tilfældet, skal du ringe til en kvalificeret elektriker og blikkenslager for at få det nødvendige gjort..

⚠**ADVARSEL:** Fabrikanten kan ikke gøres ansvarlig for skader forårsaget af handlinger udført af uautoriserede personer. For at undgå rystelser, skal du placere produktet på en jævn overflade.

⚠**ADVARSEL:** Under installationen må stikket ikke være sat i. Ellers er der fare for død eller farlig personskade!

⚠**ADVARSEL:** Hvis døren til det værelse, hvor produktet vil blive placeret er så smal, at produktet ikke kan komme igennem, så bær produktet igennem ved at dreje det til siden, ellers tilkald autoriseret service.

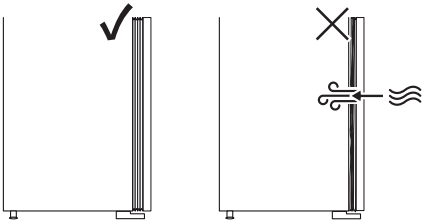
- Udsæt ikke produktet for direkte sollys og opbevar det ikke i fugtige omgivelser.
- Installer ikke produktet, hvor temperaturen kan falde til under 10 °C.



Dørvending

Efter at dørene er blevet vendt, skal pakningerne på både køleskabs- og fryserdøren kontrolleres for at sikre korrekt tætning. Luk dørene, og sørg for, at pakningerne har fuld kontakt med skabet uden mellemrum eller luftlækager.

Hvis døren ikke slutter tæt, skal pakningen forsigtigt justeres med hånden. For at gøre justeringen lettere kan pakningen først blødgøres med et fugtigt, lunkent (ikke varmt) håndklæde.

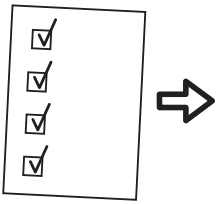


Inspektions-checkliste

Følg inspektionstjeklisten, inden du bruger dit apparat.
Hvis et svar er NEJ, så følg de relevante handlinger.
Husk at skrive produktets serienummer og varenummer ned, som krævet, og hæft din kvittering på denne side.

Produktets serienr. (typeskilt)	
Produktets varenr. (typeskilt)	
Købsdato	

For at downloade den fulde version, besøg www.ikea.com



	Hvis svaret er JA	Handlinger, hvis NEJ
Kondenseringsbakke Check at røret er inde i bakken	☑ Ingen handling	Sæt røret ind i bakken
Sørg for at pakningernes forseglinger er hele vejen omkring døren, når døren er lukket	☑ Ingen handling	Henvis til AI - dørjusteringstrin
Check at der ikke er nogen kollision mellem dele/ møbler, når du lukker køleskabsdøren	☑ Ingen handling	Henvis til AI - dørjusteringstrin
Sørg for at sikre installationen inde i ethvert køkkensystem og at det er ordnet, som krævet	☑ Ingen handling	Følg AI for den korrekte installation

Tekniske data

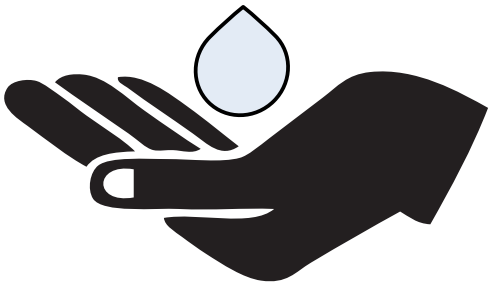
IKEA	YTTERNAS	4,9	176	36	E
Mærke	Model	Frysekapacitet (kg/24t)	Energiforbrug (kw/år)	Støjniveau (dBA)	Energiklasse

For at downloade den fulde version, besøg www.ikea.com

Dette køleskab indeholder stoffer, der er giftige for mennesker og dyr i de følgende dele for at forhindre fungus i at gro eller eliminere uønskede lugte.

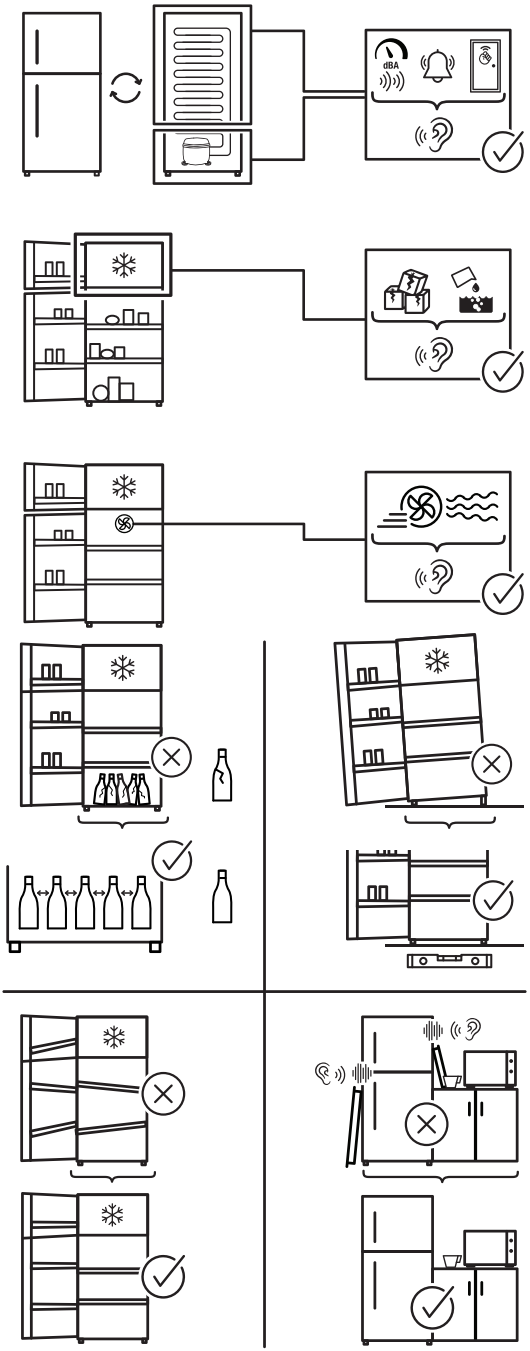
Aktivt stof:
- Sølv (CAS: 7440-22-4 indeholder
  indeholder (nano)sølv til dørhåndtag og kationfilter
- Titaniumdioxid (CAS: 13463-67-7
  indeholder (nano)-titaniumdioxid til kulfilter
- IPBC (CAS: 55406-53-6) til forsegling

Koncentrationen af giftige stoffer er meget lav, således skulle de ikke udgøre nogen sundhedsrisici.



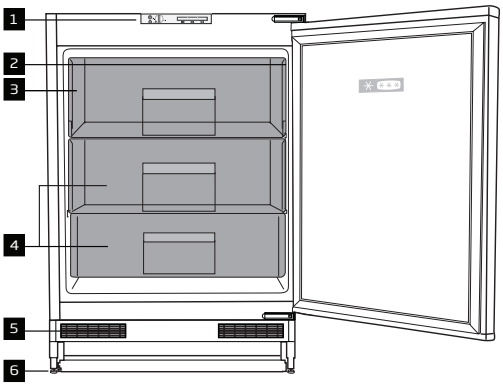
For at downloade den fulde version, besøg www.ikea.com

Potentiel støjårsag

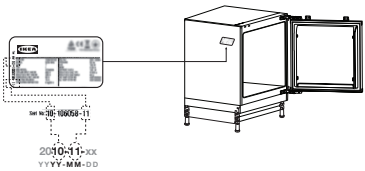


For at downloade den fulde version, besøg www.ikea.com

Produktbeskrivelse



1 Kontrollpanel
2 Hurtigfryserdel
3 Merkeplate
4 Oppbevaringsrom for frossen mat
5 Ventilasjonsgitter
6 Justerbare ben

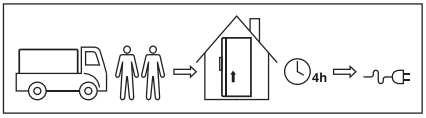


Første bruk

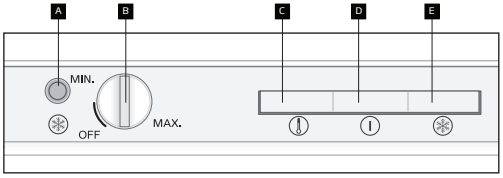
Før du tar i bruk kjøleskapet, må du kontrollere at nødvendige forberedelser er gjort i tråd med instruksjonene i avsnittene "Sikkerhetsinformasjon" og "Installering".

Hvis produktet transporteres horisontalt, må du ikke koble produktet til strømforsyningen de første 4 timene.

Hold produktet i gang uten å ha mat i løpet av 12 timer og ikke åpne døren, med mindre det er absolutt nødvendig.



Daglig bruk



LED-indikatorer og kontrollpanel

LED-indikatorer i den fremre delen av kjøleskapet ditt er ment for å hjelpe deg å overvåke driften operasjon til apparatet ditt.

Når apparatet er koblet til, lyser først alle lysdioder og forsvinner. Etter 10 sek. lyser den grønne lysdioden i tilstanden som referert til i avsnittet Termostatinnstillingsknapp.

Behold maten din i kjøleskapet på en trygg måte ved å overvåke og bruke disse LED-ene og kontrollene som forklart nedenfor:

Hurtigfrysing-knapp (A): Brukes til å fryse maten raskt. Kompressoren vil kanskje ikke operere umiddelbart, men etter en tid når knappen trykkes, og dette er ganske normalt. For å deaktivere funksjonen, trykkes hurtigfrysknappen (A) en gang til, eller den deaktiveres automatisk etter 24 timer

Termostatinnstillingsknapp (B):

Brukes til å stille inn kjøleskapet mellom minimums- og maksimumsverdier.Apparatet kan gå til AV-posisjon når knotten justeres under MIN. . Når det grønne indikatorlyset er AV, slår apparatet seg også AV.

Når den er slått AV (selv om det bare er for avriming), justerer du knotten til et sted over MIN for å være sikker på at det er slått på igjen.. Når apparatet er slått PÅ, vil den grønne indikatoren (D) lyse.

Oransje LED (E): Lyser når hurtigfrys-knappen på LED-panelet trykkes inn. I dette tilfellet, opererer kjøleskapet ditt kontinuerlig.

Trykk på knappen igjen når maten du vill hurtigfryse

når ønsket temperatur, så vil den oransje LED-en slå seg av.

Grønn LED (D): Lyser opp kontinuerlig etter at kjøleskapet ditt er koblet til.

Rød LED (C): Det advarer deg ved å lyse kontinuerlig når kjøleskapet ditt begynner å operere, hvis ikke kjøleeffekten ikke er tilstrekkelig, når den dør er åpen for lenge og når for mye mat er sattt inn.

Når apparatet er koblet til, kan det røde lyset lyse etter de første 60 timene. Dette betyr at apparatet fortsatt ikke kunne oppnå forventet kjøleeffekt. Når forventet kjøleeffekt er oppnådd, lyser lysdioden av.

Hvis den røde LED-lampen lyser kontinuerlig når forholdene som er beskrevet i den tilstøtende kolonnen ikke eksisterer, ring vårt autoriserte serviceverksted.

Innstilling av driftstemperatur

Velg innstilling i henhold til ønsket temperatur.

Innendørstemperaturen avhenger også av omgivelsestemperatur, hvor ofte døren åpnes og mengden mat i kjøleskapet.

Hvis du åpner døren ofte, øker den innvendige temperaturen.

Av denne grunn anbefales det å lukke døren igjen så snart som mulig etter bruk.

Den normale lagringstemperaturen for apparatet skal være -18 °C (0 °F). Lavere temperaturer kan oppnås ved å justere termostatknotten mot stillingen.

Vi anbefaler å sjekke temperaturen med et termometer for å sikre at oppbevaringsrommene holdes til ønsket temperatur. Husk å ta avlesningen øyeblikkelig siden termometerets temperatur vil stige veldig raskt etter at du har fjernet det fra fryseren.

Frysing

Frysing av mat

Fryserommet er merket med ******* dette symbolet.

Du kan bruke apparatet til frysing av fersk mat, samt til lagring av frosset mat.

Se anbefalingene som er gitt på emballasjen til maten din.

⚠ **Viktig**

Frys ikke drinker, da flasken kan sprekke når væsken i den er frossen.

Vær forsiktig med frosne produkter som fargede isbiter. Ikke overskrid frysekapasiteten til apparatet på 24 timer. Se rangeringstiketten.

For å opprettholde kvaliteten på maten, må frysningen utføres så raskt som mulig.

Frysekapasiteten vil dermed ikke overskrides, og temperaturen inne i fryseren vil ikke stige.

⚠ **Viktig**

Maten som allerede er dypfryst må alltid holdes adskilt fra nylig innsatt mat.

Ved varmfrysing av varm mat vil kjølekompressoren fungere til maten er helt frossen. Dette kan midlertidig forårsake overdreven kjøling av kjølerommet.

Hvis du synes at frysedøren er vanskelig å åpne rett etter at du har lukket den, ikke bekymre deg. Dette skyldes trykkforskjellen som vil utjevnes og lar døren åpne normalt etter noen minutter.

Du vil høre en vakuumlyd like etter at du har lukket døren. Dette er helt normalt.

- Frossen mat kan generelt lagres i opptil 3 måneder i temperaturer under -18°C. Oppbevaringsperioder kan variere avhengig av typen mat. Oppbevaringsperioder for utløpsdatoer for slik mat er angitt på matpakken av produsentene.
- Frossen mat du har kjøpt bør legges i fryseren før de tiner.
- Frossen mat kan oppbevares i skuffene.

For å sikre at den høye kvaliteten som produseres av frossen mat og næringsmiddelforhandleren oppnås, bør følgende huskes:

1. Sett inn pakker i fryseren så raskt som mulig etter kjøpet.
2. Ikke overskrid "Dato for bruk", "Best før" på emballasjen.
3. Vær oppmerksom på at skuffer, kurver, klaffer, skuffer alle er avtakbare.

Avriming

Økning i tykkelsen på isen som dannes på fordamperen til kjøleskapet ditt vil redusere kjøleeffektiviteten til den.

Derfor må du tine isen når tykkelsen på islaget rundt fordamperen når ca. 5 mm. Det anbefales å tine isen når kjøleskapet ikke er fylt for mye eller er tomt.

Pakk inn maten i kjøleskapet med noen ark papir og oppbevar dem på et kjølig sted mulig eller i et annet kjøleskap.

Vri termostatinnstillingsknappen til "av" eller trekk ut strømkabelen for å utføre tiningen.

Fjern skuffene til kjøleskapet ditt (det er ikke nødvendig å fjerne lokket på rommet som er utstyrt med et lokk). Etter en tid vil vannet som smelter samle seg i bassenget som ligger på bunnen av kjøleskapet.

Fjern det oppsamlede vannet ved hjelp av en myk svamp eller etc. og tørk bassenget grundig.

Ikke glem å vri termostatinnstillingsknappen til en annen posisjon enn "av" for å starte kjøleskapet på nytt.

Bruk kjøleskapet i 2 timer mens det er tomt og dørene er lukket før du setter maten inn i det.

Installasjon

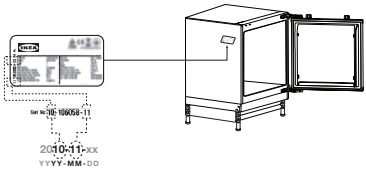
Ved klargjøring av produktet før bruk, pass på at de elektriske ledningene og rørene er riktige ved å se informasjonen i bruksanvisningen. Dersom dette ikke er mulig, ring kvalifisert elektriker og rørlegger og

⚠**ADVARSEL:** Produsenten holdes ikke ansvarlig for skader forårsaket av operasjoner utført av uvedkommende. For å unngå risting, plasser produktet på en flat overflate.

⚠**ADVARSEL:** Under installasjonen skal ikke strømtilførselen være pugget i. Dersom den er dette er det fare for død og alvorlige skader!

⚠**ADVARSEL:** Dersom inngangen til rommet hvor produktet skal plasseres ikke er stor nok til å føre produktet gjennom, må produktet snus sideveis; ellers må autorisert mannskap tilkalles

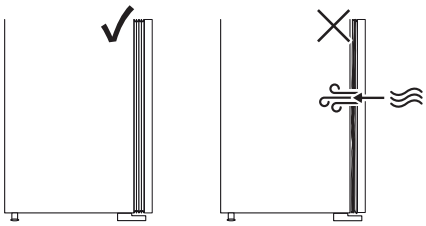
- Produktet skal ikke utsettes for direkte sollys eller oppbevares i fuktige omgivelser.
- Produktet må ikke monteres i omgivelser med temperaturer under 10 °C.



Dør bakover

Etter å ha reversert dørene, kontroller pakningene på både kjøleskap og fryser for å sikre riktig tetning. Lukk dørene og sørg for at pakningene kommer helt i kontakt med skapet uten hull eller luftlekkasjer.

Hvis tetningen ikke er tett, må du justere pakningen forsiktig for hånd. For å gjøre justeringen enklere, myk pakningen først med et fuktig, lunkent (ikke varmt) håndkle.



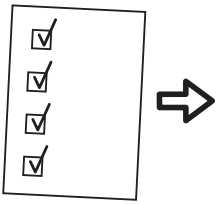
Sjekkliste for inspeksjon

Følg inspeksjonssjekklisten før du bruker apparatet.

Hvis noe svar IKKE er, følg den relevante handlingen.

Husk å skrive ned produktets serienummer og artikkelnummer etter behov og legg ved kvitteringen på denne siden.

Produktets serienummer (merkeplate)	
Produktnummer (merkeplate)	
Kjøpsdato	



	Hvis svaret er JA	Handlinger å gjøre hvis IKKE
Kondensbrett Sjekk at røret er inne i brettet	☑ Ingen handling	Sett røret inn i brettet
Pass på at pakningen tetter hele døren når døren er lukket	☑ Ingen handling	Se trinnet for AI - dørjustering
Kontrollerer ingen kollisjon mellom deler/beslag mens du åpner/lukker kjøledøren	☑ Ingen handling	Se trinnet for AI - dørjustering
Sikre installasjonen inne i ethvert kjøkkensystem og fikser etter behov	☑ Ingen handling	Følg AI for riktig installasjon

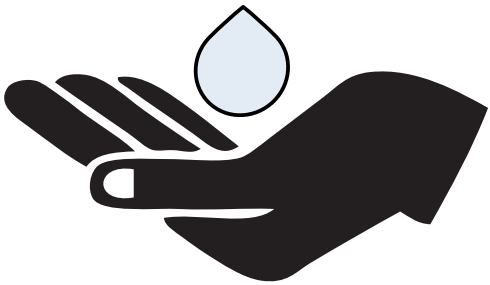
Tekniske data

IKEA	YTTERNÅS	4,9	176	36	E
Merke	Modell	Frysekapasitet (kg/24 timer)	Energiforbruk (kw/år)	Støynivå (dba)	Energiklasse

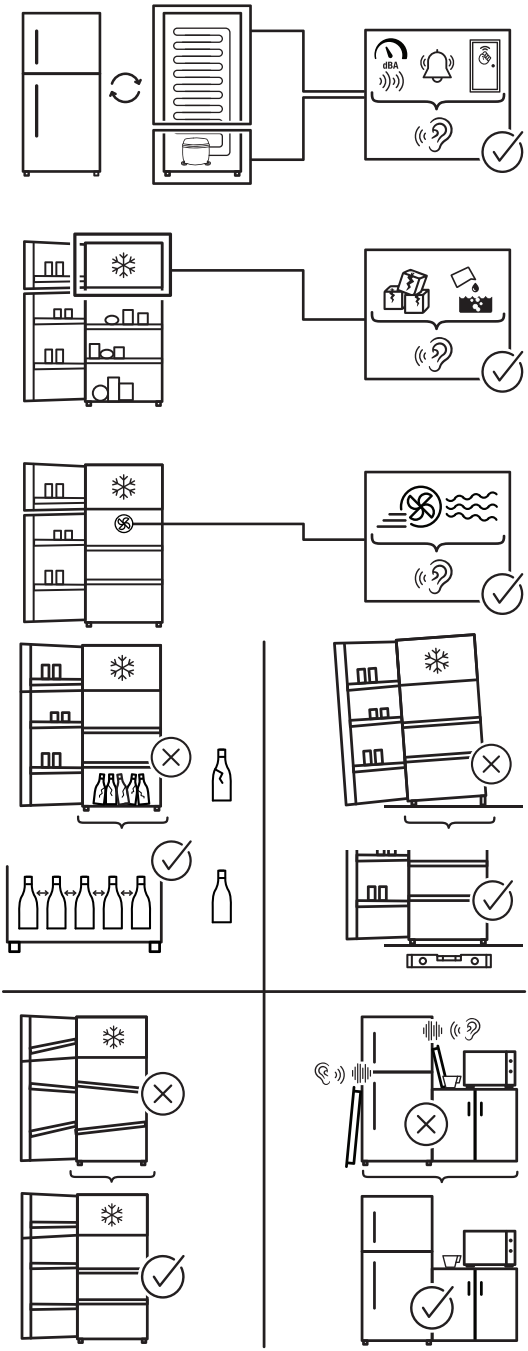
Dette kjøleskapet inneholder biocidprodukter i følgende deler for å forhindre tørrfilmsoppvekst og uønsket lukt.

Virkestoff:
- Sølv (CAS: 7440-22-4) inneholder (nano) sølv for dørhåndtak og kullfilter
- Titandioksid (CAS: 13463-67-7) inneholder (nano) titandioksid for kullfilter
- IPBC (CAS: 55406-53-6) for forsegling

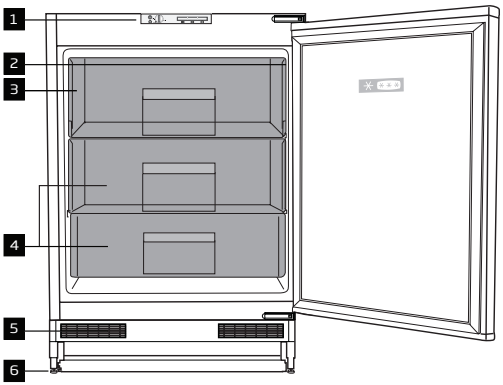
Konsentrasjonene av biocidprodukter er svært lave og bør derfor ikke utgjøre uakseptable helserisikoer.



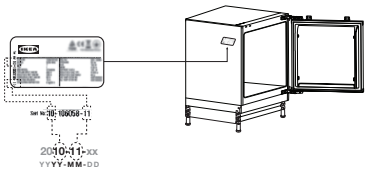
Potensiell støyårsak



Tuotekuvaus



1 Ohjauspaneeli
2 Pikapakastuslokero
3 Arvokilpi
4 Pakastettujen ruokien säilytystila
5 Tuuletusritilä
6 Säädettävät jalat

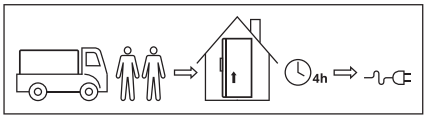


Ensimmäinen käyttökerta

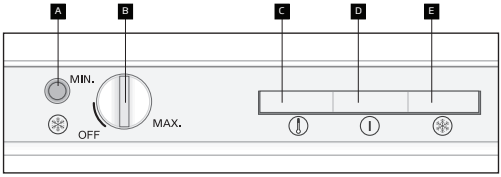
Ennen jääkaapin käyttämistä, varmista että kaikki esivalmistelut on suoritettu kohdissa "Turvallisuustiedot" ja "Asennus" kuvatulla tavalla.

Jos tuotetta kuljetetaan vaakasuunnassa, älä kytke tuotetta virransyöttöön ensimmäisen 4 tunnin aikana.

Anna tuotteen olla päällä 12 tuntia tyhjänä, älä avaa sen ovea, ellei tämä ole välttämätöntä.



Päivittäinen käyttö



Merkkivalot ja ohjauspaneeli

LED-valot jääkaapin etuosassa on tarkoitettu auttamaan laitteen toiminnanvalvonnassa.

Kun laite kytketään verkkovirtaan, syttyvät ja sammuvat kaikki valot. Vihreä valo syttyy 10 sekunnin kuluttua luvussa Termostaatin asetuspainike kuvatussa tilassa.

Säilytä ruokaa jääkaapissa turvallisella tavalla valvomalla ja käyttämällä näitä LED-valoja ja ohjaimia kuten kuvattu alla:

Pikapakastuspainike (A): Käytetään ruoan pakastamiseen nopeasti . Kompressori ei ehkä toimi välittömästi vaan jonkin ajan kuluttua**,** kun painiketta painetaan**,** tämä on täysin normaalia . Poista toiminto käytöstä painamalla pikapakastuspainiketta (A) uudelleen tai se sammuu automaattisesti 24 tunnin kuluttua

Termostaatin asetuspainike (B):

Käytetään jääkaapin asettamiseen minimi- ja maksimiarvojen välillä.Laite voi siirtyä POIS-tilaan, kun nuppi säädetään alle MIN-asennon. Kun vihreä merkkivalo on sammunut, sammuu, myös laite.

Kun se käännetään POIS (vaikka vain sulattamiseksi), säädä nuppi asentoon MIN asennon yläpuolelle varmistaaksesi, se kytkeytyy päälle uudelleen. Kun laite kytketään päälle, syttyy vihreä merkkivalo(D) uudelleen.

Oranssi LED (E):Syttyy kun pikapakastuspainiketta painetaan LED paneelissa . Tässä tapauksessa

jääkaappi toimii jatkuvasti .
Paina painiketta uudelleen, kun ruoka jonka haluat pikapakastaa saavuttaa halutun lämpötilan ja oranssi merkkivalo sammuu.
Vihreä LED (D):Palaa jatkuvasti**,** kun jääkaappi on kytketty virransyöttöön .
Punainen LED (C):Se varoittaa sinua palamalla jatkuvasti**,** kun jääkaappi ei käynnisty , jos riittävää jäähdytystehoa ei saavuteta , kun ovi on jätetty auki pitkäksi ajaksi ja kun suuri määrä ruokaa asetetaan jääkaappiin .
Punainen merkkivalo voi syttyä ensimmäisen 60 tunnin jälkeen, kun laite kytketään virransyöttöön. Tämä tarkoittaa, että laite ei saavuttanut odotettua jäähdytystehoa. Kun odotettu jäähdytysteho saavutetaan, valo sammuu.
Jos punainen merkkivalo palaa jatkuvasti ja viereisessä sarakkeessa kuvattuja olosuhteita ei ole olemassa, , ota yhteys meidän valtuutettuun Huoltoon.
Käyttölämpötilan asetus
Valitse asetus, joka on halutun lämpötilan mukainen.

Sisälämpötila riippuu myös ympäristölämpötilasta, oven avaamistiheydestä ja siinä säilytetystä ruokamäärästä.
Oven toistuva avaaminen johtaa sisälämpötilan nousemiseen.
Siksi suosittelemme, että ovi suljetaan mahdollisimman nopeasti käytön jälkeen.

Laitteen normaalin säilytyslämpötilan tulee olla -18 °C (0 °F). Alemmat lämpötilat saadaan asettamalla termostaatin nuppi lähemmäksi.
Suosittelemme lämpötilan tarkastamista lämpömittarilla niin, että säilytystilat pysyvät halutussa lämpötilassa. Lue lämpömittarin lukema heti, koska sen lämpötila nousee nopeasti, kun se poistetaan pakastinlokerosta.
Pakastaminen
Ruoan pakastaminen
Pakastelokero on merkitty tällä ✱*** symbolilla.
Voit käyttää laitetta tuoreiden ja esipakastettujen elintarvikkeiden pakastaminen.
Katso elintarvikepakkauksessa olevat suositukset.
⚠ **Huomio**
Älä pakasta hiilihappoa sisältäviä tai poreilevia juomia, koska pullo voi haljeta, kun juoma jäätyy.
Ole varovainen jäädytettyjen tuotteiden, kuten värillisten jääkuutioiden kanssa. Älä ylitä laitteen pakastuskapasiteettia 24 tunnin aikana. Katso arvokilpi.
Ruoanlaadun säilyttämiseksi, pakastuksen on tapahduttava mahdollisimman nopeasti.
Näin pakastuskapasiteettia ei ylitetä, ja lämpötila pakastinlokerossa ei nouse.
⚠ **Huomio**
Pidä syväpakastetut ruoat aina erillään tuoreista pakasteruoista.
Kun kuumia ruokia syväpakastetaan, toimii jäähdytyskompressori niin kauan, kunnes ruoka on täysin pakastettu. Tämä voi johtaa jääkaapin liialliseen jäähtymiseen.
Jos pakastinlokeron oven avaaminen heti sen sulkemisen jälkeen on vaikeaa, älä ole huolissasi. Tämä johtuu paine-erosta, joka tasaantuu ja mahdollistaa oven avaamisen muutaman minuutin kuluttua.
Kuulet alipaineen äänen oven sulkemisen jälkeen. Tämä on normaalia.

- Pakasteruokia voidaan säilyttää yleisesti jopa 3 alle -18 °C lämpötiloissa. Säilytysaika voi vaihdella ruokatyypin mukaan. Valmistaja on ilmoittanut näiden ruokien säilytyksen päättymispäivämäärän pakkauksessa.
- Ostettu pakasteruoka tulee asettaa pakastimeen ennen sen sulamista.
- Pakasteruokia tulee säilyttää lokeroissa laatikoilla.

Huomio seuraavat asiat varmistaaksesi pakasteen valmistajan ja myyjän saavuttaman pakasteen laadun ylläpitämisesi:

1. Aseta pakkaukset pakastimeen mahdollisimman pian ostettuasi ne.
2. Älä ylitä pakkauksessa olevaa viimeistä käyttöpäivää.
3. Huomaa, että kaikki laatikot, läpät, korit ja astiat voidaan poistaa.

Sulatus
Jääkaapin haihduttimeen muodostuvan jään paksuus laskee laitteen jäähdytystehoa.
Tästä syystä jää on sulatettava, kun sen paksuus haihduttimen ympärillä on noin 5 mm. Suosittelemme jään sulattamista, kun jääkaappi ei ole erittäin täynnä tai tyhjä.
Kääri pakastettu ruoka muutamaan sanomalehtipaperiin ja säilytä sitä mahdollisimman viileässä paikassa tai toisessa jääkaapissa.
Kytke termostaatin asetuspainike pois päältä tai irrota virtajohto sulattamisen suorittamiseksi.
Poista laatikot jääkaapista (lokeroiden kansia ei tarvitse poistaa). Jonkin ajan kuluttua sulanut vesi alkaa kerääntymään jääkaapin pohjaan.
Poista vesi pehmeällä sienellä tai vastaavalla ja kuivaa pohja huolellisesti.
Muista kiertää termostaatin asetuspainike johonkin muuhun kuin pois-asentoon, jääkaapinkäynnistämiseksi uudelleen.
Anna jääkaapin käydä tyhjänä 2 tuntia ovet suljettuna, ennen ruokien asettamista siihen.

Lataa täysi versio osoitteesta www.ikea.com

Asennus

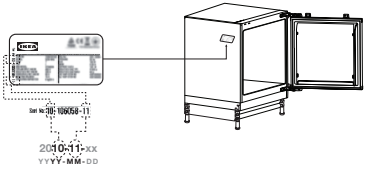
Tuotteen asettamiseksi käyttövalmiiksi, katso käyttöohjeessa olevat tiedot ja varmista, että virran- ja vedensyöttö on saatavissa. Jos näin ei ole, ota yhteyttä valtuutettuun sähköasentajaan ja putkimieheen tarvittavien järjestelyjen suorittamiseksi.

⚠**VAROITUS:** Valmistaja ei ole vastuussa valtuuttamattoman henkilön suorittamista toimenpiteistä aiheutuneista vaurioista. Sijoita tuote tasaiselle alustalle tärinöiden välttämiseksi.

⚠**VAROITUS:** Tuotteen virtapistoke ei saa olla liitetty asennuksen aikana. Tämä voi johtaa vakavaan henkilövahinkoon tai kuolemaan!

⚠**VAROITUS:** Jos ovi laitteen asennuspaikassa on liian kapea laitteelle, on ovi poistettava ja laite kuljetettava sivusuunnassa, tai ota yhteys valtuutettuun huoltoon.

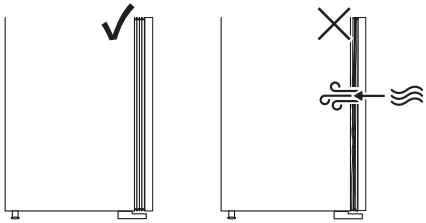
- Älä altista tuotetta suoralle auringonpaisteelle tai säilytä sitä kosteissa tiloissa.
- Älä sijoita tuotetta tilaan, jonka lämpötila voi olla alle 10 °C asteen.



Oven kääntö

Kun olet kääntänyt ovet, tarkista sekä jääkaapin että pakastimen tiivisteet varmistaaksesi asianmukaisen tiivistyksen. Sulje ovet ja varmista, että tiivisteet koskettavat kaappia kokonaan ilman rakkoja tai ilmavuotoja.

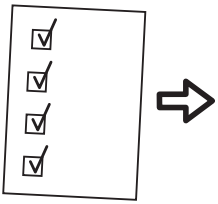
Jos tiiviste ei ole tiukka, säädä tiivistettä huolellisesti käsin. Säätämisen helpottamiseksi pehmennä tiiviste ensin kostealla, haalealla (ei kuumalla) pyyhkeellä.



Tarkastusluettelo

Noudata seuraavaa tarkastusluetteloa ennen tuotteen käyttöä.
Jos jokin vastaus on EI, suorita vaadittu toimenpide.
Muista kirjoittaa tuotteen sarja- ja tuotenumero muistiin tarvittaessa ja kiinnitä kuitti tälle sivulle.

Tuotteen sarjanumero (arvokilpi)	
Tuotteen tuotenumero (arvokilpi)	
Ostopäivämäärä	



	Jos vastaus on KYLLÄ	Toimenpiteet, jos EI
Kondessikaukalo Tarkasta, että putki on kaukalon sisällä	☑ Ei toimenpidettä	Aseta putki on kaukalon sisään
Tarkasta, että tiiviste on tiivis koko oven ympärillä, kun ovi on suljettu.	☑ Ei toimenpidettä	Katso AI - oven suuntausvaihe
Tarkasta, että ovi ei osu osiin/huonekaluihin, kun se avataan/suljetaan.	☑ Ei toimenpidettä	Katso AI - oven suuntausvaihe
Asenna kokoonpano keittiöjärjestelmään ja kiinnitä se kunnolla	☑ Ei toimenpidettä	Katso asennuksen AI

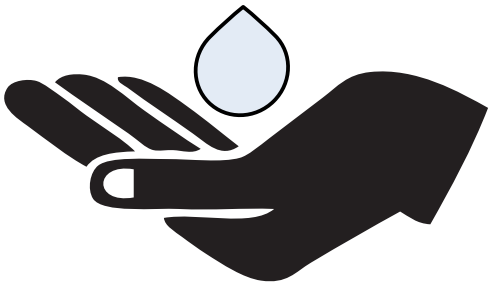
Tekniset tiedot

IKEA	YTTERNAS	4,9	176	36	E
Merkki	Malli	Pakastuskapasiteetti (kg/24h)	Energiankulutus (kw/vuosi)	Melutaso (dba)	Energialuokka

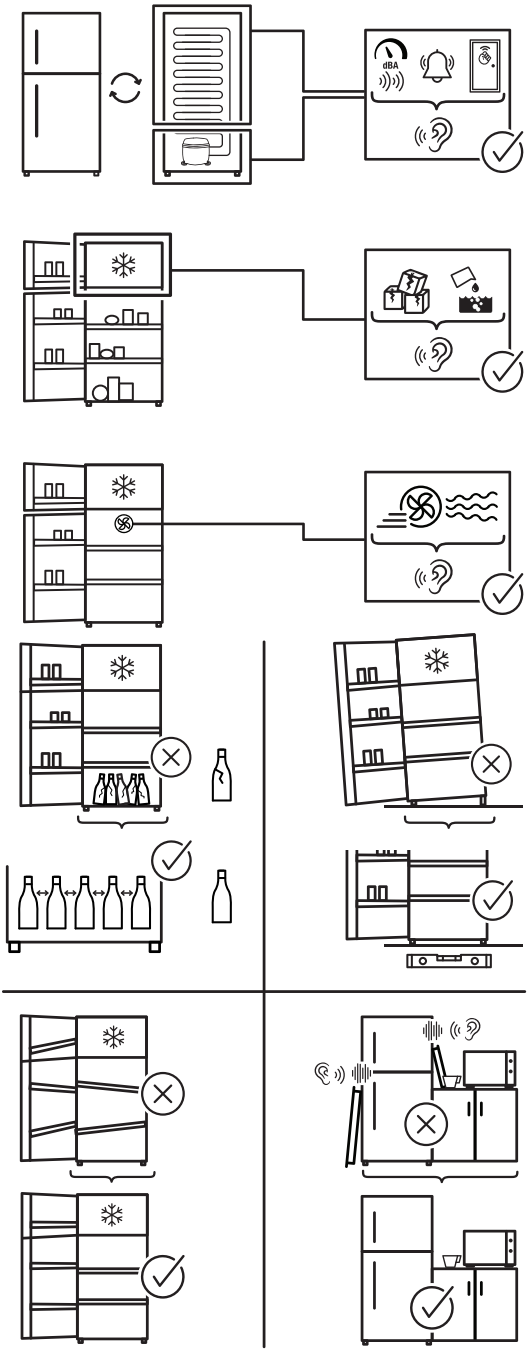
Tämä jääkaappi sisältää biosidiaineita seuraavissa osissa, kuivakalvosienien kasvun tai epämiellyttävien hajujen estämiseksi.

Aktiivinen aine:
- Hopea (CAS: 7440-22-4) sisältää
  (nano) hopeaa oven kahvalle ja hiilisuodattimelle
- Titaanidioksidi (CAS: 13463-67-7)
  sisältää (nano) titaanidioksidia hiilisuodattimelle
- IPBC (CAS: 55406-53-6) tiivisteelle

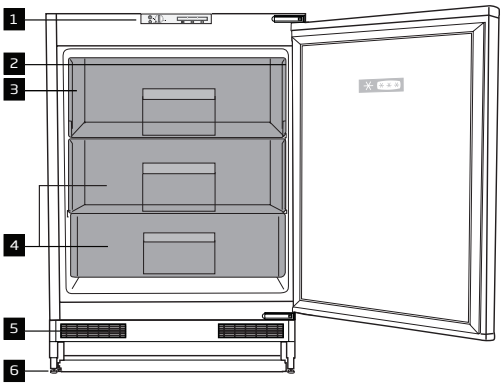
Biosidituotteiden pitoisuudet ovat erittäin alhaisia, eivätkä täten muodosta terveysriskejä.



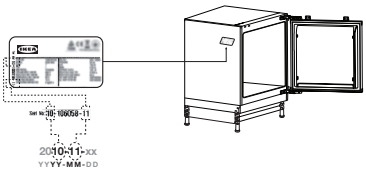
Mahdollinen melun syy



Produktbeskrivning



1 Kontrollpanel
2 Snabbfrysningsfack
3 Märkplatta
4 Fack för förvaring av frysta livsmedel
5 Ventilationsgaller
6 Justerbara fötter

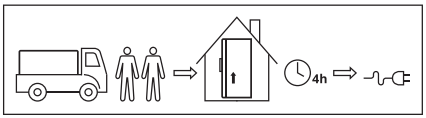


Första användning

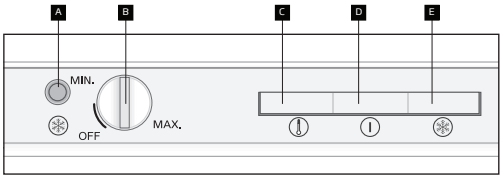
Innan du använder din kyl ska du kontrollera och säkerställa att nödvändiga förberedelser har vidtagits i enlighet med instruktionerna i "Säkerhetsinformation" samt avsnittet om "Installation".

Om produkten transporteras horisontellt får den inte anslutas till strömförsörjningen under de första 4 timmarna.

Håll produkten igång utan att placera någon mat inuti i 12 timmar och öppna inte dörren, om det inte är absolut nödvändigt.



Daglig användning



LED -lampor och kontroll panel

LED-lamporna i fram delen av din kylskåp ska användas till att övervaka apparatens funktion. .

När apparaten kopplas in tänds alla lampor och slocknar sedan. Efter 10 sekunder tänds den gröna lampan enligt vad som beskrivits i avsnittet termostatens inställningsknapp.

Förvara maten i kylskåpet på ett säkert sätt genom att övervaka och använda dessa LED-lampor och kontroller som beskrivits nedan:

Snabbfrysningsknapp (A): Används till att frysa maten snabbt. Kompressorn fungerar kanske inte omedelbart utan efter en tid när knappen trycks in och detta är normalt. Avaktivera funktionen genom att trycka på snabbfrysningsknappen (A) igen eller så avaktiveras den automatiskt efter 24 timmar.

Termostatens inställningsknapp (B):

Används till att justera kylskåpet mellan minimi och maximi värden.Enheten kan gå till AV-läge när vredet ställs under MIN. När den gröna lampan har slocknat, stängs även apparaten av.

När den är avstängd (även under avfrostning), justera vredet någonstans över MIN för att säker att den har slagits PÅ igen. När apparaten slås PÅ, tänds den(D) gröna lampan.

Orange LED (E):Tänds när snabb frysnings knappen på LED panelen trycks in. I detta fall fungerar kylskåpet kontinuerligt.

Tryck på knappen igen när maten du vill frysa in snabbt når önskad temperatur och den oranga LED lampan slocknar .

Grön LED( ):Lyser kontinuerligt efter att kylskåpet har anslutits.

Röd LED( ):Den varnar dig genom att lysa kontinuerligt när kylskåpet startar , om inte tillräcklig kylningseffekt uppnås, när dörren är öppen under en längre tid och när stor mängd mat ställs in.

När apparaten kopplas in kan röda lampan tändas under de första 60 timmarna. Detta betyder att apparaten inte kunde uppnå önskad kylningseffekt ännu. När önskad kylningseffekt uppnås, slocknar lampan.

Om den röda LED lampan lyser kontinuerligt när förhållandena som nämnts i intill varande kolumn inte existerar, kontakta våran Auktoriserade Service.

Ställa in driftstemperatur

Välj inställning enligt önskad temperatur.

Den inre temperaturen beror också på omgivningstemperaturen, hur ofta dörren öppnas och mängden mat som förvaras inuti.

Om du öppnar dörren ofta kommer innertemperaturen att stiga.

Av detta skäl rekommenderas att du stänger dörren igen så snart som möjligt efter användning.

Din apparats normala lagringstemperatur bör vara -18 ° C (0 ° F). Lägre temperaturer kan erhållas genom att justera termostatvredet mot.

Vi rekommenderar att du kontrollerar temperaturen med en termometer för att säkerställa att lagringsutrymmena hålls till önskad temperatur. Kom ihåg att omedelbart läsa av temperaturen eftersom temperaturen kommer att stiga mycket snabbt efter att du tagit ut den ur frysen.

Infrysning

Frysa in mat

Frysfacket är märkt med denna *** symbol.

Du kan använda apparaten för att frysa in färsk mat och för att lagra förfryst mat.

Se rekommendationerna på din livsmedelsförpackning.

⚠ **Uppmärksamhet**

Frys ej in kolsyrade drycker, eftersom flaskan kan explodera när vätskan i det är fruset.

Var försiktig med frysta produkter som färgade istärningar. Överskrid inte enhetens frysningskapacitet under 24 timmar. Se klassificeringsetiketten.

För att upprätthålla matens kvalitet måste frysningen utföras så snabbt som möjligt.

Fryskapaciteten överskrids således inte, och temperaturen inuti frysen kommer inte att stiga.

⚠ **Uppmärksamhet**

Förvara alltid den redan djupfrysta maten separerad med nyligen placerad mat.

Vid varmfrysning av varm mat arbetar kylkompressorn tills maten är helt frusen. Detta kan tillfälligt orsaka överdriven kylning av kylutrymmet.

Om du tycker att frysdörren är svår att öppna strax efter att du har stängt den, oroa dig inte. Detta beror på tryckskillnaden som kommer att utjämnas och låter dörren öppna normalt efter några minuter.

Du kommer att höra ett vakuum ljud strax efter att dörren har stängts. Detta är helt normalt.

- Fryst mat kan förvaras generellt i 3 månader i temperaturer under -18 °C. Förvaringstiderna kan variera beroende på mattyp. Förvaringstider för mat med utgånget datum är indikerade på förpackningarna av tillverkaren.
- Köpt fryst mat ska placeras i frysen innan den tinar.
- Fryst mat ska förvaras i facken med lådor.

För att säkerställa att den höga kvaliteten som fryst livsmedelstillverkaren och livsmedelsförsäljaren har uppnåtts bibehålls bör följande kommas ihåg

1. Sätt paket i frysen så snabbt som möjligt efter köpet.
2. Överskrid inte datumen "Använd till", "Bästa före" på förpackningen.
3. Observera att alla lådor, korgar, luckor och behållare kan tas ut.

Avfrostning

Det tjockare islagret på kylskåpets evaporator minskar dess kylningseffekt.

Därför ska den avfrostas, när islagret på evaporatorn är ca. 5 mm. Vi rekommenderar att kylskåpet avfrostas när den är tom eller innehåller en liten mängd mat.

Linda in fryst mat i flera lager papper och förvara det på en sval plats eller i en annan kylskåp.

Tryck termostatens inställningsknapp av eller koppla ur strömkabeln för att avfrosta.

Ta bort lådorna ur kylskåpet (locken behöver inte tas bort ur facken). Efter en tid samlas smältvatten på kylskåpets botten.

Ta bort vattnet med en mjuk svamp eller liknande och torka noggrant.

Glöm inte att ställa in termostatens inställningsknapp till annat läge än av, när kylskåpet slås på igen.

Låt kylskåpet vara på tom i 2 timmar med dess dörrar stängda, innan mat placeras i den.

Installation

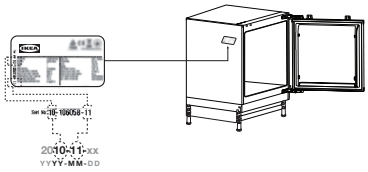
För att sätta produkten färdig för användning, läs informationen i bruksanvisningen och se till att el- och vatteninstallationerna finns att tillgå. Om så inte är fallet, kontakta kvalificerad elektriker eller rörmokare för att installera dessa.

⚠**VARNING:** Tillverkaren ska inte hållas ansvarig för skador som kan uppkomma genom förfaranden som utförs av icke auktoriserade personer. Placera produkten på en plan yta för att undvika vibrationer

⚠**VARNING:** Produkten får inte vara ansluten under installationen. Detta kan leda till personskada eller dödsfall!

⚠**VARNING:** Om dörren i rummet där kylskåpet ska installeras är för smal för produkten, måste dörren tas bort och produkten föras in sidledes, eller kontakta auktoriserad service.

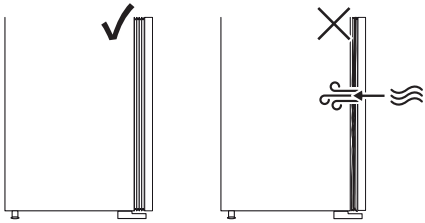
- Exponera inte produkten för direkt solljus eller förvara den i fuktig miljö.
- Placera inte produkten på platser där temperaturen kan sjunka under 10 °C.



Dörr bakåt

Efter att du har vänt dörrarna, kontrollera packningarna på både kylskåpet och frysen för att säkerställa att de tätar ordentligt. Stäng dörrarna och se till att packningarna har helt kontakt med skåpet utan glipor eller luftläckor.

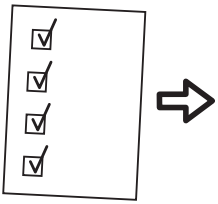
Om tätningen inte är tät, justera försiktigt packningen för hand. För att underlätta justeringen, mjuka först upp packningen med en fuktig, ljummen (inte varm) handduk.



Checklista för inspektion

Följ checklistan för inspektion innan du använder apparaten.
Om något av svaren är NEJ ska du följa den relevanta åtgärden.
Kom ihåg att skriva ner produktens serienummer och artikelnummer vid behov och fäst kvittot på den här sidan.

Produktens serienummer (märkplatta)	
Produktens artikelnummer (märkplatta)	
Inköpsdatum	



	Om svaret är JA	Åtgärder att vidta vid NEJ
Kondenstråg Kontrollera så att röret är inuti tråget	☑ Ingen åtgärd	För in röret i tråget
Se till att packningen tätar runt hela dörren när dörren är stängd	☑ Ingen åtgärd	Se AI - steg för justering av dörren
Kontrollera att det inte sker någon kollision mellan delar/möbler när kylskåpsdörren öppnas/stängs	☑ Ingen åtgärd	Se AI - steg för justering av dörren
Säkra installationen i varje kökssystem och fäst efter behov	☑ Ingen åtgärd	Följ AI för en korrekt installation

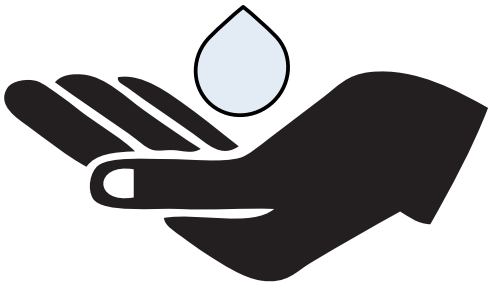
Teknisk data

IKEA	YTTERNAS	4,9	176	36	E
Märke	Modell	Fryskapacitet (kg/24 tim)	Energiförbrukning (kw/år)	Ljudnivå (dba)	Energiklass

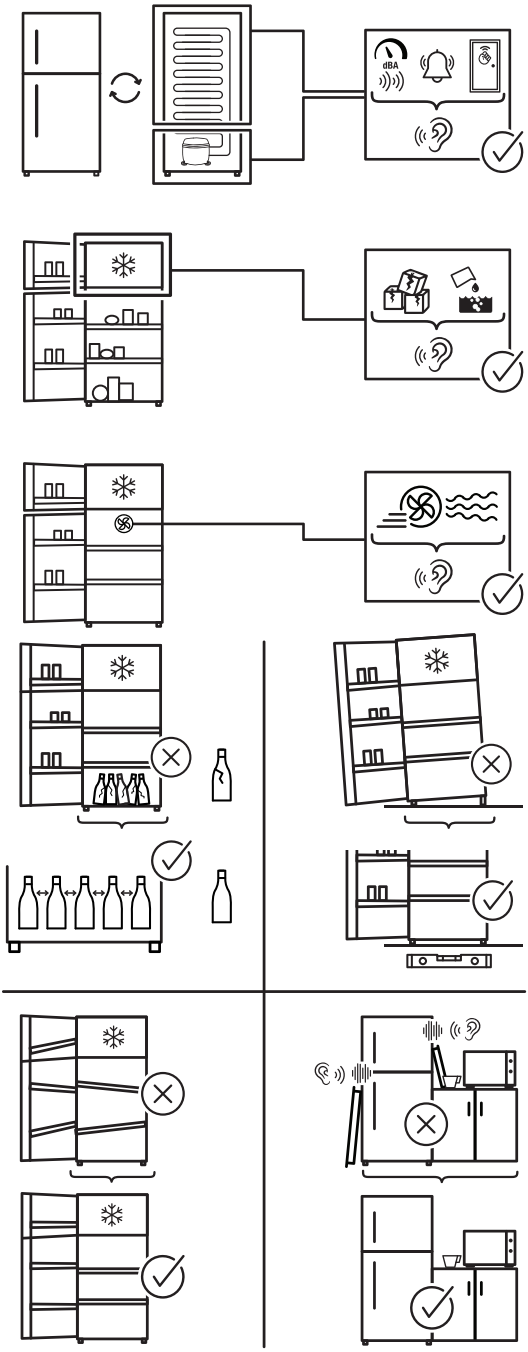
Det här kylskåpet innehåller biocidprodukter i följande delar för att förhindra tillväxt av torrfilmssvampar eller eliminera oönskade lukter.

Aktivt ämne:
- Silver (CAS: 7440-22-4) innehåller (nano) silver för dörrhandtag och kolfilter
- Titandioxid (CAS: 13463-67-7) innehåller (nano)titandioxid för kolfilter
- IPBC (CAS: 55406-53-6) för tätning

Koncentrationerna av biocidprodukter är mycket låga och bör därför inte medföra oacceptabla hälsorisker.

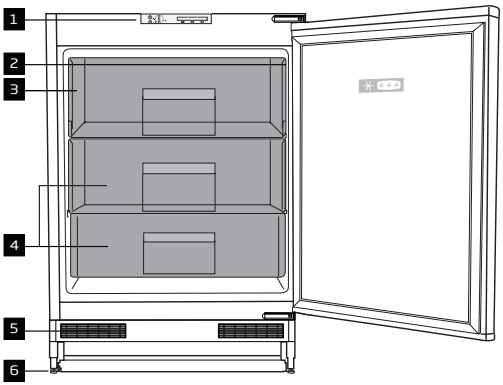


Möjlig orsak till ljud

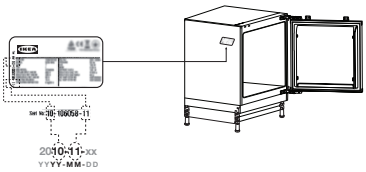


För att ladda ner den fullständiga versionen besök www.ikea.com

Descrição do produto



1 Painel de controlo
2 Compartimento de congelação rápida
3 Placa de classificação
4 Compartimento de armazenamento de alimentos congelados
5 Grelha de ventilação
6 Pés ajustáveis

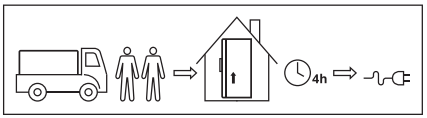


Primeira utilização

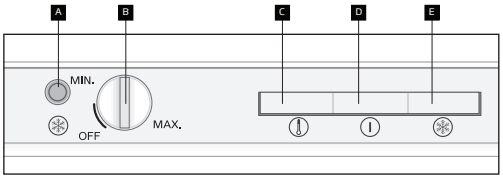
Antes de utilizar o seu frigorífico, assegurar que os preparativos necessários são feitos de acordo com as instruções em "Informação de segurança" e as secções da "Instalação".

Se o produto for transportado horizontalmente, não ligar o produto à fonte de alimentação nas primeiras 4 horas.

Manter o produto a funcionar sem colocar quaisquer alimentos durante 12 horas e não abrir a porta, a menos que seja absolutamente necessário.



Uso diário



Indicadores LED e painel de controlo

Os indicadores LED na parte frontal do seu frigorífico destinam-se a ajudá-lo a monitorizar o funcionamento do seu aparelho.

Quando o aparelho é ligado, em primeiro lugar, todas as luzes LED ligam-se e desaparecem. Após 10 seg. o led verde acende nas condições indicadas na secção Botão de definição do termóstato.

Mantenha os seus alimentos no frigorífico de forma segura, monitorizando e usando estes LEDs e controlos conforme explicado abaixo:

Botão de congelação rápida (A): Usado para congelar alimentos rapidamente. O compressor pode não funcionar imediatamente, mas depois de algum tempo quando o botão é premido, o que é bastante normal. Para desativar a função, o botão de congelação rápida (A) for premido mais uma vez ou é desativado automaticamente após 24 horas

Botão de definição do termóstato (B):

Usado para definir o seu frigorífico entre os valores mínimo e máximo.O aparelho pode ir para a posição DESLIGADO quando o botão for ajustado abaixo de MÍN. Quando a luz indicadora verde está DESLIGADA, o aparelho também está DESLIGADO.

Assim que estiver DESLIGADO (mesmo para descongelar), deve ajustar o botão algures acima de MÍN para ter certeza de que é LIGADO novamente. Quando o aparelho estiver LIGADO, o indicador verde(D)acenderá.

LED laranja(E): Acende quando o botão de congelação rápida no painel de LED for premido. Neste caso, o seu frigorífico funciona continuamente.

Premir o botão novamente quando o alimento que pretender

Para descarregar a versão completa deve visitar www.ikea.com

congelar rapidamente atingir a temperatura pretendida e o LED laranja apagar-se-á.

LED verde(D): Acende continuamente depois de ligar o seu frigorífico.

LED vermelho(C): Avisa-o acendendo-se continuamente quando o seu frigorífico começa a funcionar, se não for obtido efeito de refrigeração suficiente, quando a porta permanece aberta durante muito tempo e quando forem colocado alimentos em excesso.

Quando o aparelho for ligado, após as primeiras 60 horas, a luz vermelha pode acender. Isto significa que o aparelho ainda não conseguiu atingir o efeito de refrigeração esperado. Quando o efeito de refrigeração esperado for alcançado, o LED apaga-se.

Se o LED vermelho acender continuamente quando não existirem as condições indicadas na coluna ao lado, contacte a nossa a assistência autorizada.

Definir a temperatura de funcionamento

Deve escolher a definição com base na temperatura pretendida.

A temperatura interior também depende da temperatura ambiente, da frequência com que a porta é aberta e da quantidade de alimentos armazenados no interior.

A abertura frequente porta faz com que a temperatura interior suba.

Por este motivo, é recomendado fechar a porta o mais rapidamente possível após a utilização.

A temperatura normal de armazenamento do seu aparelho deve ser de -18 °C (0 °F). Pode obtida temperaturas mais baixas ajustando o botão do termóstato para .

Recomendamos que verifique a temperatura com um termómetro para garantir que os compartimentos de armazenamento são mantidos à temperatura pretendida. Lembre-se de fazer a leitura imediatamente, pois a temperatura do termómetro aumentará muito rapidamente depois de o retirar do congelador.

Congelação

Congelar alimentos

O compartimento do congelador está marcado com este símbolo ******* .

Pode usar o aparelho para congelar alimentos frescos, bem como para armazenar alimentos pré-congelados.

Deve consultar as recomendações da embalagem dos seus alimentos.

⚠ **Atenção**

Não congelar bebidas com gás, uma vez que a garrafa pode rebentar quando o líquido no seu interior congelar.

Ter cuidado com produtos congelados, tais como cubos de gelo coloridos. Não exceder a capacidade de congelação do seu aparelho em 24 horas. Consultar a etiqueta de classificação.

Para manter a qualidade dos alimentos, a congelação deve ser efetuada o mais rapidamente possível.

Assim, a capacidade de congelação não será ultrapassada e a temperatura no interior do congelador não aumentará.

⚠ **Atenção**

Manter os alimentos já ultracongelados sempre separados dos alimentos frescos.

Quando congelar alimentos quentes, o compressor de refrigeração funcionará até que os alimentos estejam completamente congelados. Isto pode causar temporariamente um arrefecimento excessivo do compartimento de refrigeração.

Se achar difícil abrir a porta do congelador logo depois de a fechar, não se preocupe. Isto deve-se à diferença de pressão que irá equilibrar e permitir que a porta abra normalmente após alguns minutos.

Irá ouvir um som de vácuo logo depois de fechar a porta. Isto é perfeitamente normal.

- Os alimentos congelados podem ser armazenados até 3 meses em geral em temperaturas inferiores a -18°C. Os períodos de armazenamento podem variar dependendo do tipo de alimento. Os prazos de armazenamento e prazos de validade desses alimentos são indicados na embalagem dos alimentos pelos fabricantes.
- Os alimentos congelados que comprou devem ser colocados no congelador antes de descongelarem.
- Os alimentos congelados podem ser mantidos nos compartimentos com gavetas.

Para assegurar que a elevada qualidade alcançada pelo fabricante de alimentos congelados e pelo retalhista de produtos alimentares seja mantida, deve ter-se em conta o seguinte:

1. Colocar as embalagens no congelador o mais rápido possível após a compra.
2. Não exceder as datas "Usar até" e "Usar antes de" indicadas na embalagem.
3. Ter em atenção que gavetas, cestos, abas e tabuleiros são removíveis.

Descongelar

O aumento da espessura do gelo que se forma no evaporador do seu frigorífico diminuirá a eficiência de arrefecimento do mesmo.

Portanto, deve descongelar o gelo quando a espessura da camada de gelo ao redor do evaporador atingir aproximadamente 5 mm. É recomendado descongelar o gelo quando o frigorífico não estiver muito cheio ou estiver vazio.

Embrulhar os alimentos no frigorífico com algumas folhas de papel e manter os mesmos em local mais fresco possível ou em outro frigorífico.

Rodar o botão de definição do termóstato para "desligado" ou desligar da tomada o cabo de alimentação para realizar a descongelação.

Retirar as gavetas do seu frigorífico (não é necessário retirar a tampa do compartimento equipado com tampa). Depois de algum tempo, a água que derrete vai se acumulando no reservatório localizado no fundo do frigorífico.

Remover a água acumulada com uma esponja macia ou etc. e secar bem o reservatório.

Não esquecer de rodar o botão de definição do termóstato para uma posição diferente de "desligado" para reiniciar o frigorífico.

Deixar o frigorífico funcionar durante 2 horas enquanto estiver vazio e com as portas fechadas antes de lá colocar os alimentos.

Para descarregar a versão completa deve visitar www.ikea.com

Instalação

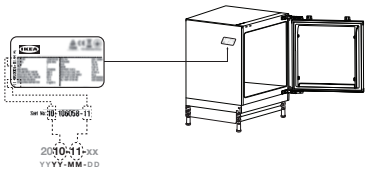
Para preparar o produto para a utilização, assegurar que a instalação elétrica e a canalização são adequados, verificando as informações no manual do utilizador. Caso contrário, deve contactar um eletricista e canalizador qualificado para que sejam feitas as ações necessárias.

⚠**ADVERTÊNCIA!!!** O fabricante não é responsável por danos causados por operações por pessoas não autorizadas. Para evitar tremores, colocar o produto sobre uma superfície plana.

⚠**ADVERTÊNCIA:** Durante a instalação, a ficha de alimentação do produto não deve estar ligada. Caso contrário, há o perigo de morte ou de lesões graves!

⚠**ADVERTÊNCIA:** Se a entrada do espaço onde o produto será colocado for demasiado estreita que o produto não possa passar através da mesma, passar o produto colocando-o de lado, caso contrário, chamar um serviço de assistência autorizado.

- Não expor o produto à luz solar direta e não o armazenar num local húmido.
- Não instalar o produto onde a temperatura desça abaixo de 10 °C.

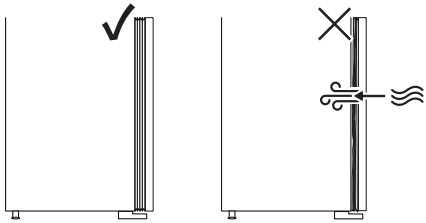


Substituir a lâmpada de iluminação

Contactar o Serviço Autorizado quando a lâmpada/LED usada para iluminar o seu frigorífico for para ser substituída.

A(s) lâmpada(s) usada(s) neste aparelho não pode(m) ser usada(s) para iluminação doméstica. O uso pretendido desta lâmpada é ajudar o utilizador a colocar alimentos no frigorífico/congelador com segurança e conforto.

Este produto contém uma fonte de iluminação com classe de energia 'G'. A fonte de iluminação neste produto deve ser substituída por um técnico qualificado.



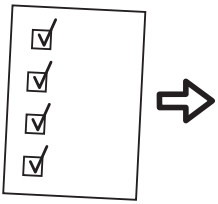
Lista de verificação da inspeção

Deve seguir a lista de verificação da inspeção antes de usar o seu aparelho.

Se qualquer resposta for NÃO, deve seguir a ação correspondente.

Lembre-se de escrever o número de série do produto e o número do artigo conforme seja necessário e colocar o seu recibo nesta página.

Número de série do produto (placa de classificação)	
Número do artigo do produto (placa de classificação)	
Data da compra	



	Se a resposta for SIM	Ações a realizar se for NÃO
Tabuleiro de condensação Verificar se o tubo está dentro do tabuleiro	☑ Nenhuma ação	Colocar o tubo dentro do tabuleiro
Assegurar que as juntas do vedante estão em volta da porta quando a porta está fechada	☑ Nenhuma ação	Consultar todas as fases de alinhamento da porta AI
Verificar se as peças/móveis não se tocam quando abrir/ fechar a porta do frigorífico.	☑ Nenhuma ação	Consultar todas as fases de alinhamento da porta AI
Fixar a instalação dentro de qualquer sistema da cozinha e fixar conforme seja necessário.	☑ Nenhuma ação	Seguir a AI para a instalação correta.

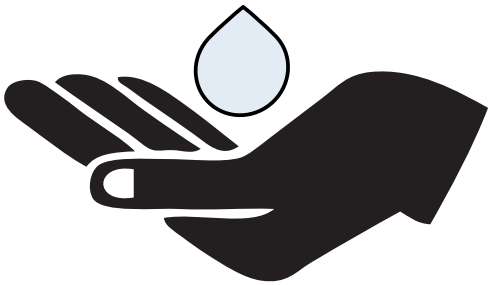
Dadfos técnicos

IKEA	YTTERNÂS	4,9	176	36	E
Marca	Modelo	Capacidade de congelação (kg/24h)	Consumo de energia (kw/ano)	Nível de ruído (dba)	Classe energética

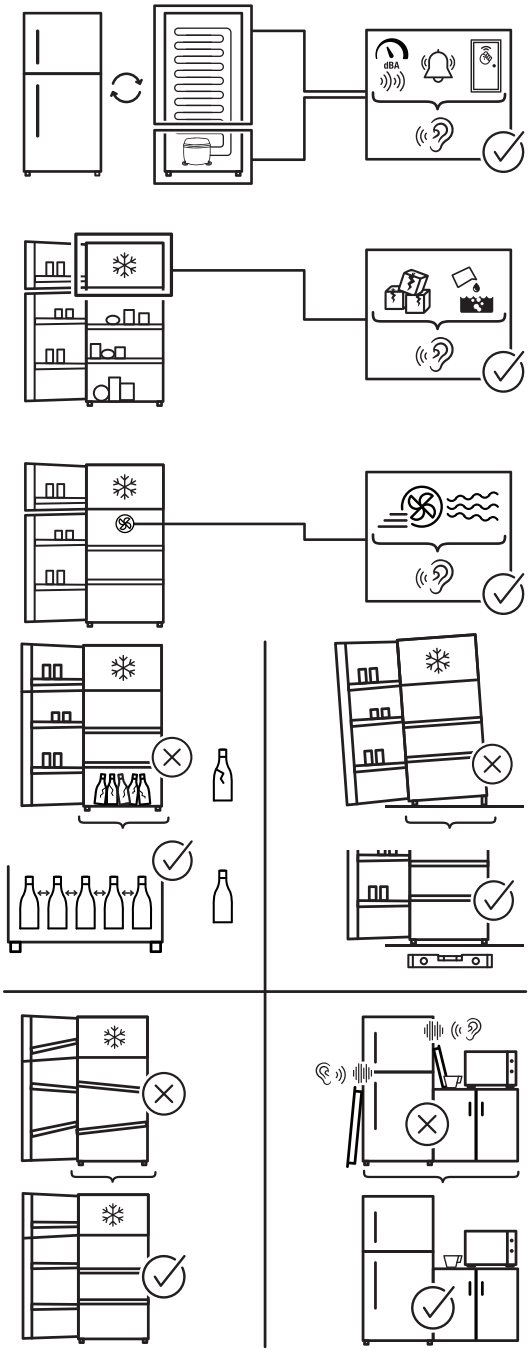
Este frigorífico contém produtos biocidas nas seguintes partes para impedir o desenvolvimento de uma película de fungos secos ou para eliminar odores desagradáveis.

Substância ativa:
- Prata (CAS: 7440- 22-4) contém
  (nano) prata no manípulo da porta e filtro de carvão
- Dióxido de titânio (CAS: 13463-67-7)
  Contém (nano) dióxido de titânio para o filtro de carvão.
- IPBC (CAS: 55406-53-6) para a junta

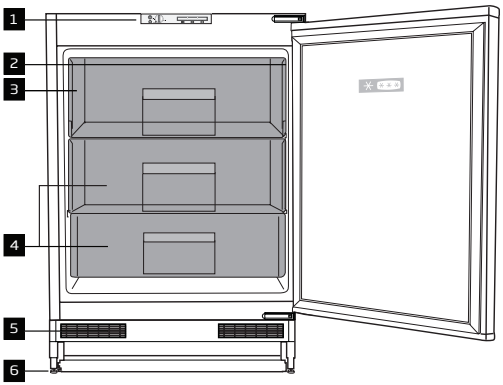
As concentrações de produtos biocidas são muito baixas portanto não implicam riscos inaceitáveis para a saúde.



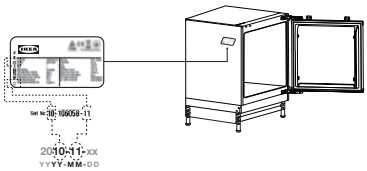
Motivo potencial de ruído



Descripción del producto



1 Panel de control
2 Compartimento de congelación rápida
3 Placa de clasificación
4 Compartimento para alimentos congelados
5 Rejilla de ventilación
6 Patas ajustables

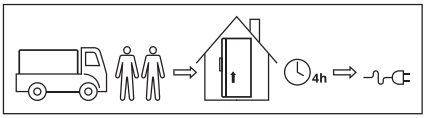


Uso de primera vez

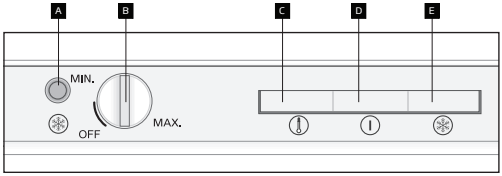
Antes de usar el frigorífico, asegúrese de que se hayan realizado los preparativos necesarios de acuerdo con las instrucciones de las secciones "Información de seguridad" e "Instalación».

En caso de que el aparato se haya transportado en horizontal, es mejor no conectarlo a la corriente hasta pasadas las primeras 4 horas.

Mantenga el aparato en funcionamiento sin colocar comida en su interior durante 12 horas y no abra la puerta, a menos que sea absolutamente necesario.



Uso diario



Indicadores LED y panel de control

Los indicadores LED de la parte frontal de su frigorífico están pensados para ayudarle a controlar el funcionamiento de su aparato.

Al enchufar el aparato, primero se encienden todos los leds y desaparecen, después de 10 seg. se enciende el led verde en las condiciones referidas en el apartado Botón de ajuste del termostato.

Mantenga sus alimentos en el frigorífico de forma segura vigilando y utilizando estos indicadores y controles tal y como se explica a continuación:

Botón de congelación rápida (A): Sirve para congelar la comida rápidamente. Es posible que el compresor no funcione inmediatamente, sino después de algún tiempo cuando se pulsa el botón y esto es bastante normal. Para desactivar la función, se vuelve a pulsar el botón de congelación rápida (A) o se desactiva automáticamente al cabo de 24 horas.

Botón de ajuste del termostato (B):

Se utiliza para ajustar el frigorífico entre los valores mínimo y máximo. El aparato puede pasar a la posición OFF cuando el mando se ajusta por debajo de MIN. Cuando el indicador luminoso verde está apagado, el aparato también está apagado.

Una vez apagado (incluso para descongelar), ajuste el mando por encima de MIN para asegurarse de que se enciende de nuevo. Cuando el aparato está encendido, el indicador verde (D) se ilumina.

LED naranja (E): Se enciende cuando se pulsa el botón de congelación rápida del panel de LED. En este caso, su

Para poder descargar la versión completa, visite www.ikea.com

frigorífico funciona continuamente.
Vuelva a pulsar el botón cuando el alimento que desea congelar alcance la temperatura deseada y el LED naranja se apagará.
LED verde (D):Se enciende de forma continua después de enchufar el frigorífico.
LED rojo (C):Le avisa encendiéndose continuamente cuando su frigorífico empieza a funcionar, si no se obtiene suficiente efecto de enfriamiento, cuando la puerta permanece abierta durante mucho tiempo y cuando se cargan demasiados alimentos.
Cuando el aparato está enchufado, después de las primeras 60 horas, la luz roja puede encenderse. Esto significa que el aparato aún no puede alcanzar el efecto de refrigeración esperado. Cuando se consigue el efecto de refrigeración esperado, el led se apaga.
Si el LED rojo se enciende continuamente cuando no se dan las condiciones indicadas en la columna contigua, llame a nuestro Servicio Autorizado.
Ajuste de la temperatura de funcionamiento
Elija el ajuste en función de la temperatura deseada.

La temperatura interior también depende de la temperatura ambiente, de la frecuencia con que se abra la puerta y de la cantidad de alimentos que se guarden dentro.
Abrir la puerta con frecuencia hace que aumente la temperatura interior.
Por este motivo, se recomienda volver a cerrar la puerta lo antes posible tras su uso.

La temperatura normal de almacenamiento de su aparato debe ser de -18 °C (0 °F). Se pueden obtener temperaturas más bajas ajustando el mando del termostato hacia .
Recomendamos comprobar la temperatura con un termómetro para asegurarse de que los compartimentos de almacenamiento se mantienen a la temperatura deseada. Recuerde tomar la lectura inmediatamente, ya que la temperatura del termómetro aumentará muy rápidamente después de sacarlo del congelador.
Congelación
Congelación de alimentos
El compartimento de congelación está marcado con este símbolo ****.
Puede utilizar el aparato tanto para congelar alimentos frescos como para conservar alimentos precongelados.
Consulte las recomendaciones que figuran en el envase de su alimento.
⚠ **Atención**
No congeles las bebidas con gas, ya que la botella podría reventar al congelarse el líquido que contiene.
No supere la capacidad de congelación de su aparato en 24 horas. Consulte la etiqueta de clasificación.
Para mantener la calidad de los alimentos, la congelación debe efectuarse lo más rápidamente posible.
De este modo, no se superará la capacidad de congelación y no aumentará la temperatura en el interior del congelador.
⚠ **Atención**
Mantenga los alimentos ya ultracongelados siempre separados de los recién colocados.
Al ultracongelar alimentos calientes, el compresor de refrigeración funcionará hasta que los alimentos estén completamente congelados. Esto puede provocar temporalmente un enfriamiento excesivo del compartimento de refrigeración.

Si le resulta difícil abrir la puerta del congelador justo después de cerrarla, no se preocupe. Esto se debe a la diferencia de presión, que se igualará y permitirá que la puerta se abra con normalidad al cabo de unos minutos.
Oirá un sonido de vacío justo después de cerrar la puerta. Esto es normal.

- Los alimentos congelados pueden conservarse hasta 3 meses en general a temperaturas inferiores a -18°C. Los periodos de conservación pueden variar en función del tipo de alimento. Los fabricantes indican en el envase los plazos de conservación y las fechas de caducidad de estos alimentos.
- Los alimentos congelados que haya comprado deben introducirse en el congelador antes de que se descongelen.
- Los alimentos congelados pueden guardarse en los compartimentos con cajones.

Para garantizar el mantenimiento de la alta calidad alcanzada por el fabricante de alimentos congelados y el minorista de corriente, conviene recordar lo siguiente:

1. Coloque los paquetes en el congelador lo antes posible después de la compra.
2. No sobrepase las fechas de caducidad y consumo preferente indicadas en el envase.
3. Tenga en cuenta que los cajones, cestas, tapas y bandejas son extraíbles.

Descongelar
El aumento del grosor del hielo que se forma en el evaporador de su frigorífico disminuirá la eficacia frigorífica del mismo.
Por lo tanto, debe descongelar el hielo cuando el espesor de la capa de hielo alrededor del evaporador alcance aproximadamente 5 mm. Se recomienda descongelar el hielo cuando el frigorífico no esté demasiado lleno o esté vacío.
Envuelve los alimentos en unas hojas de papel y guárdalos en el lugar más fresco posible o en otro frigorífico.
Gire el botón de ajuste del termostato a la posición "off" o desenchufe el cable de corriente para realizar la descongelación.
Retire los cajones de su frigorífico (no es necesario retirar la tapa del compartimento equipado con tapa). Al cabo de un tiempo, el agua que se derrite se acumula en la piscina situada en la parte inferior de su frigorífico.
Elimine el agua acumulada con una esponja suave, etc. y seque bien la piscina.
No olvide girar el botón de ajuste del termostato a una posición distinta de la de "apagado" para volver a poner en marcha su frigorífico.
Haga funcionar su frigorífico durante 2 horas mientras está vacío y con las puertas cerradas antes de volver a introducir los alimentos en él.

Para poder descargar la versión completa, visite www.ikea.com

Instalación

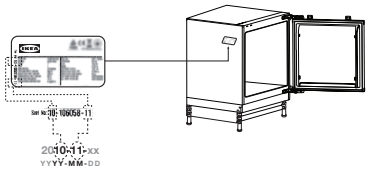
Para que el producto esté listo para su uso, asegúrese de que el cableado eléctrico y la fontanería son los adecuados consultando la información del manual del usuario. Si no es así, llame a un electricista y fontanero cualificados y haga los arreglos necesarios.

⚠**ADVERTENCIA:** El fabricante no se hace responsable de los daños causados por operaciones realizadas por personas no autorizadas. Para evitar sacudidas, coloque el producto sobre una superficie plana.

⚠**ADVERTENCIA:** Durante la instalación, el enchufe de corriente del producto no debe estar enchufado. De lo contrario, existe peligro de muerte o lesiones graves.

⚠**ADVERTENCIA:** Si la puerta de la habitación donde se va a colocar el producto es tan estrecha que no se puede pasar por ella, pase el producto girándolo hacia un lado; de lo contrario, llame a un servicio técnico autorizado.

- No exponga el producto a la luz solar directa ni lo guarde en un lugar húmedo.
- No instale el aparato en ambientes con temperaturas inferiores a 10 °C.

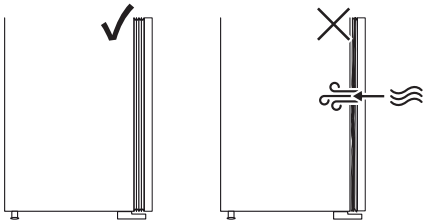


Substituir a lâmpada de iluminação

Contactar o Serviço Autorizado quando a lâmpada/LED usada para iluminar o seu frigorífico for para ser substituída.

A(s) lâmpada(s) usada(s) neste aparelho não pode(m) ser usada(s) para iluminação doméstica. O uso pretendido desta lâmpada é ajudar o utilizador a colocar alimentos no frigorífico/congelador com segurança e conforto.

Este produto contém uma fonte de iluminação com classe de energia 'G'. A fonte de iluminação neste produto deve ser substituída por um técnico qualificado.



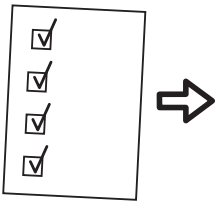
Lista de comprobaciones

Siga la lista de comprobaciones antes de usar el aparato.

Si alguna respuesta es NO, por favor siga la acción pertinente.

No olvide anotar el número de serie del producto y el número de artículo, según proceda, y adjuntar el recibo a esta página.

Número de serie del producto (placa de características)	
Número de artículo del producto (placa de características)	
Fecha de compra	



	Si la respuesta es SI	Acciones a emprender si es NO
Bandeja de condensación Comprobar que el tubo está dentro de la bandeja	☑ Ninguna acción	Coloque el tubo dentro de la bandeja
Comprobar que la junta sella alrededor de la puerta cuando ésta está cerrada	☑ Ninguna acción	Consulte el paso AI - Alineación de la puerta.
Comprobación de que no hay colisión entre piezas/ muebles al abrir/cerrar la puerta de refrigeración.	☑ Ninguna acción	Consulte el paso AI - Alineación de la puerta.
Asegurar la instalación dentro de cualquier sistema de cocina y fijarla según sea necesario	☑ Ninguna acción	Siga la IA para una correcta instalación

Datos técnicos

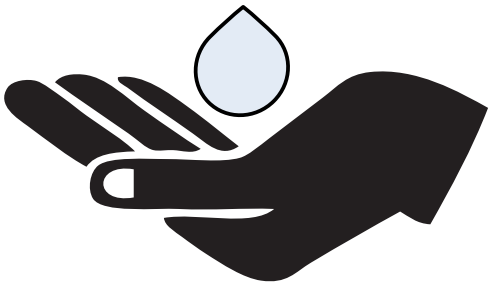
IKEA	YTTERNÅS	4,9	176	36	E
Marca	Modelo	Capacidad de congelación (kg/24h)	Consumo eléctrico (kw/año)	Nivel de ruido(dba)	Clasificación energética

Para poder descargar la versión completa, visite www.ikea.com

Este frigorífico contiene productos biocidas en las siguientes partes para evitar el crecimiento de hongos de película seca y olores no deseados.

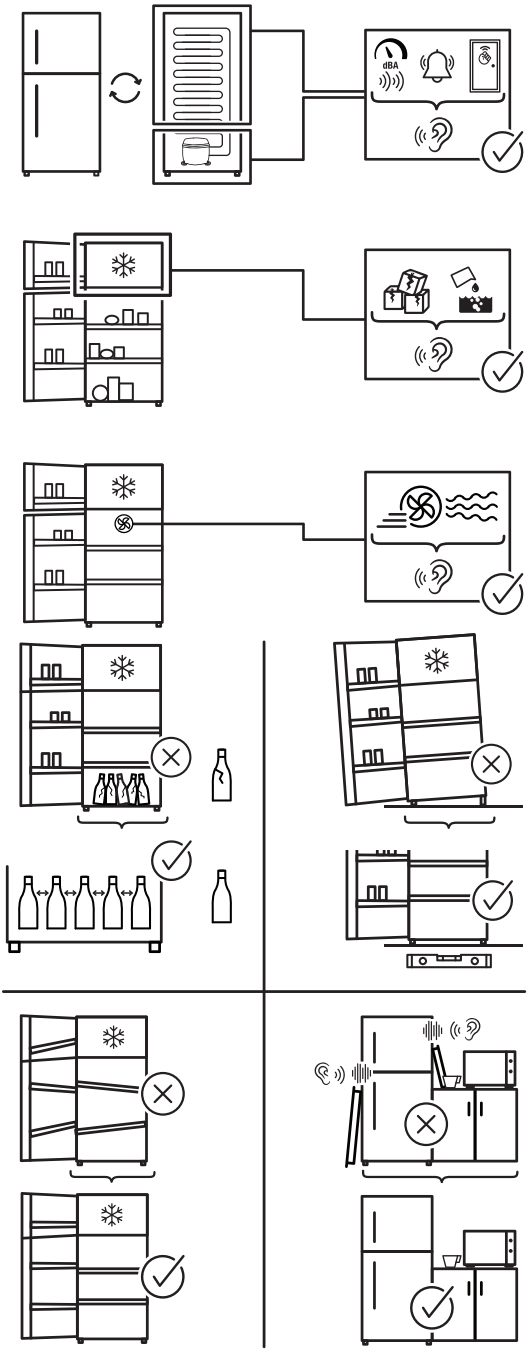
Sustancia activa:
- Plata (CAS: 7440-22-4) contiene
  (nano) plata para el tirador de la puerta y el filtro de carbono
- Dióxido de titanio (CAS: 13463-67-7)
  Contiene nanodióxido de titanio para el filtro de carbón
- IPBC (CAS: 55406-53-6) para la junta

La concentración de productos biocidas es muy baja, por lo que dichos productos no suponene un riesgo para la salud.

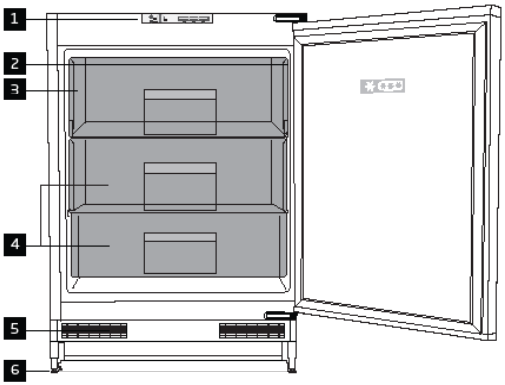


Para poder descargar la versión completa, visite www.ikea.com

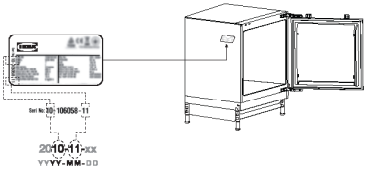
Razón potencial de ruido



Περιγραφή του προϊόντος



1 Πίνακας ελέγχου
2 Διαμέρισμα ταχείας κατάψυξης
3 Πινακίδα τύπου
4 Διαμέρισμα αποθήκευσης κατεψυγμένων τροφίμων
5 Σχάρα αερισμού
6 Ρυθμιζόμενα πόδια

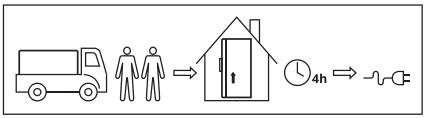


Πρώτη χρήση

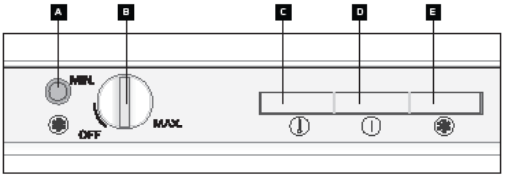
Πριν χρησιμοποιήσετε το ψυγείο σας, βεβαιωθείτε πως έχουν γίνει οι απαραίτητες προετοιμασίες σύμφωνα με τις οδηγίες στις ενότητες "Πληροφορίες ασφαλείας" και "Εγκατάσταση".

Αν το προϊόν έχει μεταφερθεί σε οριζόντια θέση, μην το συνδέσετε στην παροχή ρεύματος πριν περάσουν 4 ώρες σε ηρεμία.

Αφήστε το προϊόν σε λειτουργία για 12 ώρες χωρίς να τοποθετήσετε τρόφιμα μέσα και μην ανοίξετε την πόρτα, εκτός αν αυτό είναι απολύτως απαραίτητο.



Καθημερινή χρήση



Ενδεικτικές λυχνίες LED και πίνακας ελέγχου

Οι ενδεικτικές λυχνίες LED στην μπροστινή πλευρά του ψυγείου βοηθούν στην παρακολούθηση της λειτουργίας της συσκευής.

Όταν η συσκευή συνδεθεί πρώτη φορά στην πρίζα, πρώτα ανάβουν όλες οι λυχνίες και κατόπιν σβήνουν. Μετά από 10 δευτερόλεπτα, η πράσινη LED ανάβει όπως αναφέρεται στο τμήμα Κουμπί ρύθμισης θερμοστάτη.

Διατηρείτε τα τρόφιμα στο ψυγείο σας με ασφάλεια παρακολουθώντας και χρησιμοποιώντας αυτές τις λυχνίες LED και τα στοιχεία ελέγχου όπως εξηγείται παρακάτω:

Κουμπί Ταχείας κατάψυξης (A): Χρησιμοποιείται για την ταχεία κατάψυξη των τροφίμων. Ο συμπιεστής ενδέχεται να μη λειτουργήσει αμέσως αλλά μετά από ένα χρονικό διάστημα όταν πατηθεί αυτό το κουμπί και αυτό είναι πολύ φυσιολογικό. Η λειτουργία απενεργοποιείται αν πατήσετε άλλη μία φορά το κουμπί ταχείας κατάψυξης (A) ή αυτόματα μετά από 24 ώρες

Κουμπί ρύθμισης θερμοστάτη (B):

Χρησιμοποιείται για τη ρύθμιση του ψυγείου μεταξύ της ελάχιστης και της μέγιστης τιμής..Η συσκευή μπορεί να τεθεί σε κατάσταση απενεργοποίησης όταν το περιστροφικό κουμπί ρυθμιστεί κάτω από την τιμή MIN. Όταν είναι σβηστή η πράσινη ενδεικτική λυχνία, σημαίνει ότι και η συσκευή έχει απενεργοποιηθεί..

Μετά την απενεργοποίηση της συσκευής (ακόμα και για την απόψυξη), ρυθμίστε το περιστροφικό κουμπί σε ένα σημείο πάνω από την τιμή MIN για να διασφαλίσετε ότι η συσκευή έχει ενεργοποιηθεί πάλι. Όταν η συσκευή έχει ενεργοποιηθεί, η πράσινη ενδεικτική λυχνία (D) θα ανάψει.

Πορτοκαλί LED (E):Η λυχνία ανάβει όταν πατηθεί το κουμπί ταχείας κατάψυξης στον πίνακα LED. Σε αυτή την περίπτωση, το ψυγείο λειτουργεί συνεχόμενα.

Πατήστε πάλι το κουμπί όταν τα τρόφιμα που θα θέλατε να καταψύξετε γρήγορα έχουν φθάσει στην επιθυμητή θερμοκρασία και η πορτοκαλί LED θα σβήσει.

Πράσινη LED ( ):Η λυχνία είναι μόνιμα αναμμένη μετά τη σύνδεση του ψυγείου στην πρίζα.

Κόκκινη LED ( ):Αυτή ανάβοντας σταθερά σας προειδοποιεί όταν αρχίζει να λειτουργεί το ψυγείο σας, αν δεν έχει επιτευχθεί επαρκής δράση ψύξης, αν η πόρτα έχει παραμείνει ανοικτή για πολλή ώρα και όταν έχει τοποθετηθεί υπερβολική ποσότητα τροφίμων.

Όταν συνδεθεί η συσκευή στην πρίζα\, μετά τις πρώτες 60 ώρες, μπορεί να ανάψει η κόκκινη λυχνία. Αυτό σημαίνει ότι η συσκευή δεν μπόρεσε να επιτύχει ακόμα την αναμενόμενη δράση ψύξης. Όταν επιτευχθεί η αναμενόμενη δράση ψύξης, η λυχνία LED σβήνει.

Αν η κόκκινη λυχνία LED είναι αναμμένη μόνιμα ενώ δεν υπάρχουν οι συνθήκες που αναφέρονται στην παράπλευρη στήλη, τότε καλέστε το Εξουσιοδοτημένο μας Σέρβις.

Ρύθμιση της θερμοκρασίας λειτουργίας

Επιλέξτε τη ρύθμιση σύμφωνα με την επιθυμητή θερμοκρασία.

Η θερμοκρασία στο εσωτερικό της συσκευής εξαρτάται και από τη θερμοκρασία περιβάλλοντος, τη συχνότητα ανοίγματος της πόρτας της συσκευής και την ποσότητα τροφίμων που φυλάσσονται.

Το συχνό άνοιγμα της πόρτας προκαλεί αύξηση της εσωτερικής θερμοκρασίας.

Για το λόγο αυτό, συνιστάται να κλείνετε την πόρτα της συσκευής όσο το δυνατόν συντομότερα μετά τη χρήση.

Η κανονική θερμοκρασία αποθήκευσης τροφίμων για τη συσκευή θα πρέπει να είναι -18 °C (0 °F). Χαμηλότερες θερμοκρασίες μπορούν να επιτευχθούν με ρύθμιση του περιστροφικού κουμπιού θερμοστάτη προς το .

Συνιστούμε να ελέγχετε περιοδικά τη θερμοκρασία με ένα θερμόμετρο για να βεβαιώνεστε ότι οι θάλαμοι αποθήκευσης τροφίμων διατηρούνται στην επιθυμητή θερμοκρασία. Θυμηθείτε να λαμβάνετε την ένδειξη αμέσως γιατί η θερμοκρασία στο θερμόμετρο θα ανέλθει πολύ γρήγορα αφού το αφαιρέσετε από τον καταψύκτη.

Κατάψυξη

Κατάψυξη τροφίμων

Ο θάλαμος κατάψυξης επισημαίνεται με το σύμβολο .

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας για να καταψύξετε νωπά τρόφιμα καθώς και για την αποθήκευση προ-κατεψυγμένων τροφίμων.

Ανατρέξτε στις συστάσεις που αναγράφονται στη συσκευασία των τροφίμων.

⚠ **Προσοχή**

Μην καταψύχετε αεριούχα ποτά, γιατί το μπουκάλι μπορεί να σπάσει όταν παγώσει το υγρό που περιέχεται σε αυτό.

Να είστε προσεκτικοί με κατεψυγμένα προϊόντα όπως χρωματιστά παγάκια. Μην υπερβαίνετε την 24ωρη ικανότητα κατάψυξης της συσκευής. Δείτε σχετικά την πινακίδα τύπου.

Για να διατηρηθεί η ποιότητα των τροφίμων, η κατάψυξή τους πρέπει να γίνεται όσο το δυνατόν ταχύτερα.

Έτσι η ικανότητα κατάψυξης δεν θα ξεπεραστεί και δεν θα ανέβει η θερμοκρασία μέσα στον καταψύκτη.

⚠ **Προσοχή**

Διατηρείτε τα ήδη κατεψυγμένα τρόφιμα πάντα χωριστά από τρόφιμα που μόλις τοποθετήθηκαν.

Όταν καταψύχετε καυτό φαγητό, ο συμπιεστής ψύξης θα λειτουργεί έως ότου το φαγητό καταψυχθεί τελείως. Αυτό μπορεί προσωρινά να προκαλέσει υπερβολική ψύξη στον θάλαμο συντήρησης.

Αν διαπιστώσετε ότι η πόρτα του καταψύκτη είναι δύσκολο να ανοίξει αμέσως μετά το κλείσιμό της, μην ανησυχήσετε. Αυτό οφείλεται στη διαφορά πίεσης. Οι πιέσεις θα εξισωθούν και η πόρτα θα μπορεί να ανοίξει κανονικά μετά από λίγα λεπτά.

Θα ακούσετε έναν ήχο κενού αμέσως μόλις κλείσετε την πόρτα της συσκευής. Αυτό είναι πολύ φυσιολογικό.

- Γενικά, τα κατεψυγμένα τρόφιμα μπορούν να αποθηκευτούν για έως 3 μήνες σε θερμοκρασίες κάτω των -18 °C. Τα διαστήματα αποθήκευσης μπορεί να διαφέρουν ανάλογα με τον τύπο των τροφίμων. Οι χρόνοι αποθήκευσης ή ημερομηνίες λήξης αυτών των τροφίμων υποδεικνύεται από τους κατασκευαστές τους πάνω στη συσκευασία των τροφίμων.
- Τα κατεψυγμένα τρόφιμα που έχετε προμηθευτεί θα πρέπει να τοποθετούνται στον καταψύκτη πριν αρχίσουν να αποψύχονται.
- Τα κατεψυγμένα τρόφιμα μπορούν να φυλάσσονται στα διαμερίσματα με τα συρτάρια.

Για να διασφαλίσετε ότι διατηρείται η υψηλή ποιότητα που επιτυγχάνεται από τον κατασκευαστή κατεψυγμένων και το κατάστημα εμπορίας τροφίμων, πρέπει να θυμάστε τα εξής:

1. Τοποθετείτε τις συσκευασίες μέσα στον καταψύκτη το συντομότερο δυνατόν μετά την αγορά τους.
2. Μην υπερβείτε τις ημερομηνίες της συσκευασίας σχετικά με "Κατανάλωση έως", "Καλύτερο πριν τις".
3. Έχετε υπόψη σας ότι τα τμήματα όπως συρτάρια, καλάθια, πόρτες, δίσκοι είναι όλα αφαιρούμενα.

Απόψυξη

Η αύξηση του πάχους του πάγου που σχηματίζεται πάνω στον εξατμιστή του ψυγείου σας θα προκαλέσει μείωση της απόδοσης ψύξης της συσκευής.

Επομένως, πρέπει να αποψύχετε τον πάγο, όταν το πάχος της στρώσης πάγου γύρω από τον εξατμιστή φθάσει περίπου τα 5 mm. Συνιστάται να πραγματοποιείτε την απόψυξη όταν το ψυγείο περιέχει λίγα ή καθόλου τρόφιμα.

Τυλίξτε τα τρόφιμα από το ψυγείο σε μερικές στρώσεις χαρτιού και διατηρήστε τα στον πιο κρύο δυνατό χώρο ή σε ένα άλλο ψυγείο.

Για να πραγματοποιήσετε την απόψυξη, γυρίστε το κουμπί ρύθμισης θερμοστάτη στη θέση "OFF" ή αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από την πρίζα.

Αφαιρέστε τα συρτάρια του ψυγείου (δεν απαιτείται να αφαιρέσετε το κάλυμμα του διαμερίσματος που διαθέτει κάλυμμα). Μετά από λίγη ώρα, το νερό από την τήξη του πάγου θα συσσωρευτεί στην κοιλότητα στο κάτω μέρος του ψυγείου.

Αφαιρέστε το συσσωρευμένο νερό χρησιμοποιώντας ένα μαλακό σφουγγάρι ή πανί κλπ. και στεγνώστε σχολαστικά την κοιλότητα.

Μην ξεχάσετε να γυρίσετε το κουμπί ρύθμισης θερμοστάτη σε μια θέση άλλη από το "OFF" για να θέσετε πάλι σε λειτουργία το ψυγείο.

Αφήστε το ψυγείο να λειτουργήσει για 2 ώρες χωρίς τρόφιμα και με κλειστές τις πόρτες του, πριν τοποθετήσετε πάλι τα τρόφιμα στο ψυγείο.

Εγκατάσταση

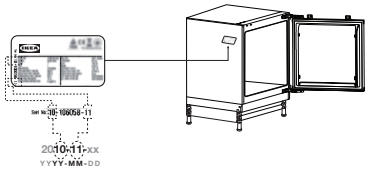
Για να προετοιμάσετε το προϊόν για χρήση, βεβαιωθείτε ότι οι εγκαταστάσεις ρεύματος και νερού είναι κατάλληλες, διαβάζοντας τις σχετικές πληροφορίες στο εγχειρίδιο χρήσης. Αν δεν είναι, καλέστε έναν εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο και υδραυλικό για να διαμορφώσουν τις εγκαταστάσεις όπως χρειάζεται.

⚠**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Ο κατασκευαστής δεν μπορεί να θεωρηθεί υπεύθυνος για ζημιές που προκλήθηκαν από διαδικασίες που εκτελέστηκαν από μη εξουσιοδοτημένα άτομα. Για την αποφυγή κραδασμών, τοποθετήστε το προϊόν πάνω σε μια επίπεδη επιφάνεια.

⚠**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Κατά την εγκατάσταση, το φις ρευματοληψίας του προϊόντος δεν πρέπει να είναι συνδεδεμένο σε πρίζα. Διαφορετικά υπάρχει κίνδυνος θανάτου ή σοβαρού τραυματισμού!

⚠**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Αν το άνοιγμα της πόρτας του δωματίου όπου πρόκειται να εγκατασταθεί το προϊόν είναι πολύ στενό για να περάσει το προϊόν, περάστε το προϊόν γυρίζοντάς το στο πλάι. Διαφορετικά καλέστε ένα εξουσιοδοτημένο σέρβις.

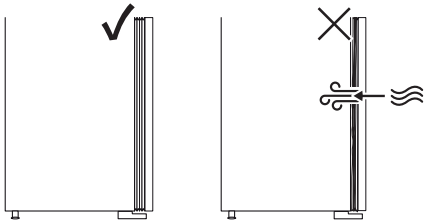
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία και μην το φυλάσσετε σε υγρό περιβάλλον.
- Μην εγκαταστήσετε το προϊόν σε περιβάλλον όπου η θερμοκρασία πέφτει κάτω από τους 10 °C.



Αντιστροφή πόρτας

Αφού αντιστρέψετε τις πόρτες, ελέγξτε τα παρεμβύσματα τόσο στο ψυγείο όσο και στον καταψύκτη για να διασφαλίσετε τη σωστή στεγανοποίηση. Κλείστε τις πόρτες και βεβαιωθείτε ότι τα παρεμβύσματα έρχονται σε πλήρη επαφή με το ερμάριο χωρίς κενά ή διαρροές αέρα.

Εάν η στεγανοποίηση δεν είναι σφιχτή, ρυθμίστε προσεκτικά το παρέμβυσμα με το χέρι. Για να διευκολύνετε τη ρύθμιση, μαλακώστε πρώτα τη φλάντζα με μια υγρή, χλιαρή (όχι ζεστή) πετσέτα.

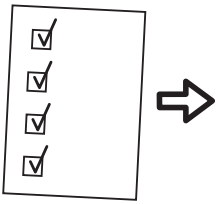


Λίστα ελέγχου για την επιθεώρηση

Παρακαλούμε να ακολουθήσετε τη λίστα ελέγχου για την επιθεώρηση, πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας. Αν κάποια απάντηση είναι ΟΧΙ εκτελέστε την αντίστοιχη ενέργεια.

Θυμηθείτε να σημειώσετε τον αριθμό σειράς του προϊόντος και τον αριθμό είδους όπως απαιτείται και να επισυνάψετε την απόδειξή σας σε αυτή τη σελίδα.

Αριθμός σειράς προϊόντος (πινακίδα τύπου)	
Αριθμός είδους προϊόντος (πινακίδα τύπου)	
Ημερομηνία αγοράς	



	Αν η απάντηση είναι ΝΑΙ	Τι να κάνετε αν είναι ΟΧΙ
Δίσκος συμπυκνώματος Ελέγξτε ότι ο σωλήνας είναι μέσα στον δίσκο	☑ Καμία ενέργεια	Τοποθετήστε τον σωλήνα μέσα στον δίσκο
Βεβαιωθείτε ότι η στεγανοποίηση σφραγίζει περιμετρικά την πόρτα όταν η πόρτα είναι κλειστή	☑ Καμία ενέργεια	Ανατρέξτε στις οδηγίες - τμήμα ευθυγράμμισης πόρτας
Ελέγξτε ότι δεν υπάρχει πρόσκρουση της πόρτας συντήρησης σε αντικείμενα/ έπιπλα κατά το άνοιγμα/ κλείσιμο της πόρτας	☑ Καμία ενέργεια	Ανατρέξτε στις οδηγίες - τμήμα ευθυγράμμισης πόρτας
Ασφαλής εγκατάσταση σε τυχόν σύστημα κουζίνας και στερέωση όπως απαιτείται	☑ Καμία ενέργεια	Ακολουθήστε τις οδηγίες για τη σωστή εγκατάσταση

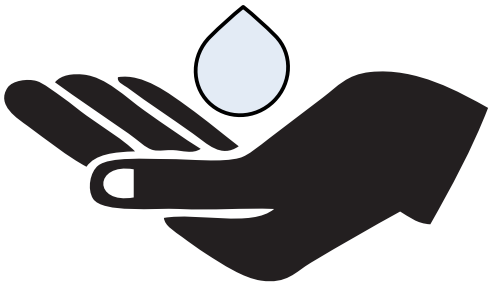
Τεχνικά δεδομένα

IKEA	YTTERNÅS	4,9	176	36	E
Μάρκα	Μοντέλο	Ικανότητα κατάψυξης (kg/24 ώρες)	Κατανάλωση ενέργειας (kWh/έτος)	Στάθμη θορύβου (dBA)	Ενεργειακή κλάση

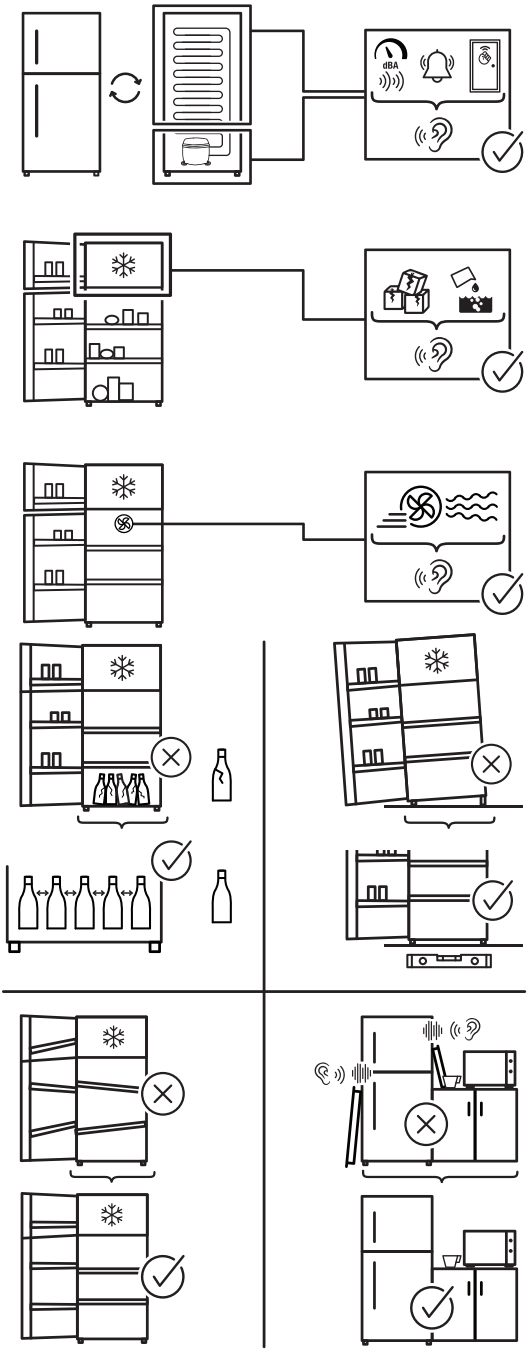
Αυτό το ψυγείο περιέχει βιοκτόνα προϊόντα στα εξής μέρη του, για αποτροπή της ανάπτυξης ξηρής στρώσης μυκήτων και την αποτροπή δυσάρεστων οσμών.

Ενεργή ουσία:
- Άργυρος (αρ. CAS: 7440-22-4) περιέχει (νανο-)άργυρο για λαβή πόρτας και φίλτρο άνθρακα
- Διοξείδιο του τιτανίου (αρ. CAS: 13463-67-7) περιέχει (νανο-)διοξείδιο του τιτανίου για το φίλτρο άνθρακα
- IPBC (αρ. CAS: 55406-53-6) για τη στεγανοποίηση

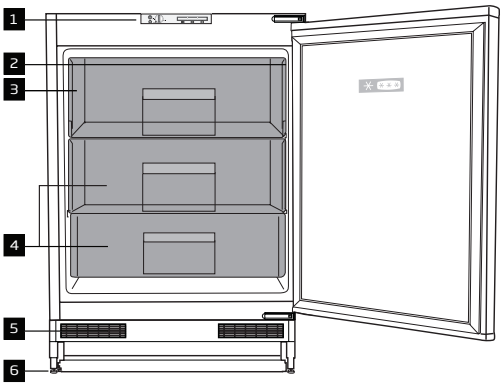
Οι συγκεντρώσεις των βιοκτόνων προϊόντων είναι πολύ χαμηλές επομένως δεν θα πρέπει να συνιστούν μη αποδεκτό κίνδυνο για την υγεία.



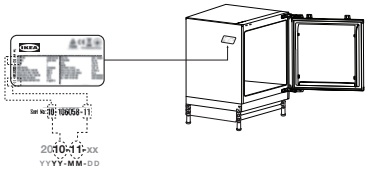
Πιθανή αιτία θορύβου



Productbeschrijving



1 Bedieningspaneel
2 Snel vriesvak
3 Typeplaatje
4 Ingevroren etenswaren opbergvak
5 Ventilatierooster
6 Instelbare voetjes

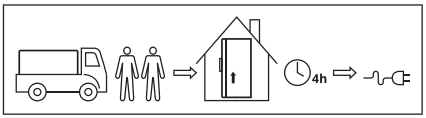


Eerste gebruik

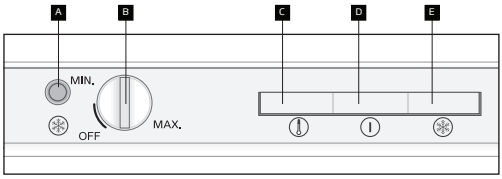
Voor u de koelkast in gebruik neemt, moet u ervoor zorgen dat u de nodige voorbereidingen treft in overeenstemming met de instructies vermeld in de “Veiligheidsinformatie” en “Installatie” secties.

Als het product horizontaal wordt verplaatst, mag u het product niet in het stopcontact steken voor de eerste 4 uur.

Schakel het product in zonder etenswaren en laat het werken gedurende 12 uur. Open de deur niet tenzij absoluut noodzakelijk.



Dagelijks gebruik



LED-indicators en bedieningspaneel

De LED-indicators in de voorste sectie van uw koelkast zijn bedoeld om u te helpen de bediening van uw apparaat te controleren.

Wanneer de stekker van het apparaat wordt ingevoerd, lichten eerst alle LEDs op en verdwijnen ze. Na 10 seconden licht de groene LED op zoals vermeld in de sectie Thermostaat instelling knop.

Bewaar uw etenswaren veilig in de koelkast door deze LED-indicators te controleren en te gebruiken zoals hieronder beschreven:

Snel-invriezen toets (A): gebruikt om etenswaren snel in te vriezen. De compressor zal mogelijk niet onmiddellijk inschakelen, maar na een bepaalde periode wanneer de knop wordt ingedrukt en dit is normaal. Om de functie uit te schakelen, wordt de snel invriezen knop (A) opnieuw ingedrukt of automatisch uitgeschakeld na 24 uur.

Thermostaat instelling knop (B):

gebruikt om uw koelkast in te stellen tussen de minimale en maximale waarden.Het apparaat kan overschakelen op de UIT-stand wanneer de knop wordt geregeld tot minder dan MIN. Wanneer de groene indicatorlamp is UITGESCHAKELD, schakelt het apparaat ook UIT.

Zodra dit is uitgeschakeld (zelfs voor het ontdooien) moet u de knop regelen net boven MIN om zeker te zijn dat het opnieuw is INGESCHAKELD. Als het apparaat wordt ingeschakeld, licht de groene indicator (D) op.

Oranje LED (E): licht op wanneer de snel-invriezen toets op het LED-paneel wordt ingedrukt. In dit geval

blijft uw koelkast ononderbroken werken.
Druk opnieuw op de toets wanneer de etenswaren die u snel wilt invriezen de gewenste temperatuur bereiken en de oranje LED uitschakelt.
Groene LED (D):licht ononderbroken op nadat u uw koelkast hebt ingeschakeld.
Rode LED (C): deze waarschuwt u door ononderbroken te beginnen branden wanneer uw koelkast inschakelt, als er onvoldoende koeling plaatsvindt, als de deur langdurig open blijft en wanneer er te veel etenswaren in de koelkast worden geplaatst.
Wanneer het apparaat wordt ingeschakeld, na de eerste 60 uur, kan het rode licht beginnen branden. Dit betkeent dat het apparaat het gewenste koelniveau niet heeft bereikt. Wanneer de gewenste koeling is bereikt, schakelt de LED uit.
Als de rode LED ononderbroken oplicht wanneer de voorwaarden vermeld in de aanpalende kolom niet aanwezig zijn, moet u beroep doen op een geautoriseerde service.
De bedrijfstemperatuur instellen
Kies de instelling op basis van de gewenste temperatuur.

De interne temperatuur hangt ook af van de omgevingstemperatuur, hoe vaak de deur wordt geopend en de hoeveelheid etenswaren die worden opgeslagen in de koelkast.
Het regelmatig openen van de deur zal de interieurs temperatuur doen stijgen.
Om die reden, is het dus raadzaam de deur zo snel mogelijk te sluiten na elk gebruik.

De normale bewaartemperatuur van uw apparaat is -18°C (0°F). U kunt een lagere temperatuur instellen door de thermostaatknop te draaien richting.
Wij raden aan de temperatuur te controleren met een thermometer om zeker te zijn dat de bewaarvakken de gewenste temperatuur hebben. Vergeet niet de meting onmiddellijk uit te voeren aangezien de thermometertemperatuur zeer snel zal stijgen nadat u hem uit de diepvriezer verwijdert.
Invriezen
Etenswaren invriezen
Het vriesvak is gemarkeerd met **** dit symbool.
U kunt het apparaat gebruiken om verse etenswaren in te vriezen en om vooringevroren etenswaren te bewaren.
Raadpleeg de aanbevelingen op de verpakking van uw etenswaren.
⚠ **Opgelet**
U mag geen koolzuurhoudende dranken invriezen aangezien de fles kan barsten wanneer de vloeistof bevriest.
Wees voorzichtig met ingevroren producten zoals gekleurde ijsblokjes. U mag de vriescapaciteit van uw apparaat in 24 uur niet overschrijden. Zie het typeplaatje.
Om de kwaliteit van de etenswaren te handhaven, moet het invriezen zo snel mogelijk worden uitgevoerd.
Om die reden mag de vriescapaciteit niet worden overschreden en zal de temperatuur in de diepvriezer niet stijgen.

⚠ **Opgelet**
Houd de reeds ingevroren etenswaren altijd afzonderlijk van nieuw geplaatste etenswaren.
Als u warme etenswaren invriest, zal de compressor van de koelkast inschakelen tot de etenswaren volledig zijn ingevroren. Dit kan tijdelijk een overmatige koeling veroorzaking van het koelvak.
Als u vindt dat de deur van de diepvriezer moeilijk opent net nadat u ze hebt gesloten, hoegt u zich geen zorgen te maken. Dit is te wijten aan het drukverschil dat zal egaliseren. De deur zal daarna opnieuw normaal openen na een aantal minuten.
U hoort een vacuümgeluid na net het sluiten van de deur. Dit is volledig normaal.
- Ingevroren etenswaren kunnen tot 3 maanden worden bewaard aan een temperatuur van -18°C. De bewaarperioden kunnen variëren, afhankelijk van het type etenswaar. De bewaarperioden van vervaldata van dergelijke etenswaren staan vermeld op de verpakking van de etenswaren.
- De ingevroren etenswan die u hebt gekocht, moeten in de diepvriezer worden geplaatst voor ze ontdooien.
- Ingevroren etenswaren kunnen in de vakken in de laden worden bewaard.

Om zeker te zijn dat de hoge kwaliteit van de fabrikant van de ingevroren etenswaren en de detailhandelaar gehandhaafd blijft, mag u het volgende niet vergeten:
1. Plaats de verpakkingen zo snel mogelijk na aankoop in de diepvriezer.
2. U mag de “Ten minste houdbaar tot” datum vermeld op de verpakking niet overschrijden.
3. Merk op dat laden, manden, kleppen en schotel allemaal kunnen worden verwijderd.

Ontdooien
Als het ijs dat wordt gevormd op de verdamper van uw koelkast dikker wordt, vermindert dit de effiiëntie van de koelkast.
Om die reden moet u het ijs ontdooien wanneer de ijslaag rond de verdamper ca. 5 mm dik is. Het is raadzaam het ijs te ontdooien wanneer de koelkast niet te vol is of wanneer ze leeg is.
Wikkel de etenswaren in de koelkast in papier en bewaar ze op de koelst mogelijke plaats of in een andere koelkast.
Draai de thermostaat instelling knop op “uit” of ontkoppel het netsnoer om te ontdooien.
Verwijder de laden van uw koelkast (u hoeft het deksel van het vak met een deksel niet te verwijderen). Het smeltende water zal na een tijdje verzamelen in een plas onderaan in de koelkast.
Verwijder het opgevangen water met een zachte spons of iets derlijk en droog het water grondig.
Vergeet niet de thermostaat instelling knop op een andere stand dan de “uit”-stand te draaien om uw koelkast opnieuw te starten.
Schakel uw koelkast 2 uur in met gesloten deuren maar zonder inhoud voor u er etenswaren in plaatst.

Installatie

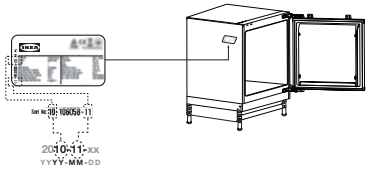
Om het product klaar te maken voor gebruikt, moet u ervoor zorgen dat de elektrische bedrading en loodgieterij geschikt zijn door de informatie te raadplegen in de handleiding. Zo niet moet u een gekwalificeerde elektricien en loodgieter inroepen en de noodzakelijk inrichtingen maken.

⚠**WAARSCHUWING** De fabrikant kan niet verantwoordelijk worden gehouden voor schade veroorzaakt door bedieningen uitgevoerd door niet-geautoriseerde personen. Om schudden te vermijden, moet u het product op een vlakke ondergrond plaatsen.

⚠**WAARSCHUWING:** Tijdens de installatie mag de stekker niet in het stopcontact zitten. Dit kan namelijk fatale gevolgen hebben of resulteren in ernstig letsel!

⚠**WAARSCHUWING**: Als de deur van de kamer waar het product moet worden geplaatst te smal is en het product er niet doorheen kan, kunt u het product zijdelings verplaatsen; zo niet kunt u contact opnemen met de geautoriseerde service.

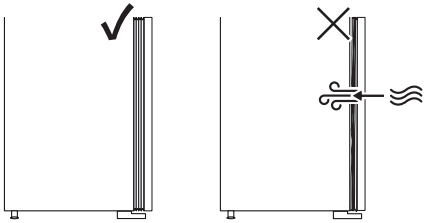
- Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht en bewaart het niet in een vochtige omgeving.
- Installeer het product niet in omgevingen waar de temperatuur lager dan 10ºC kan dalen.



Deur achteruit

Controleer na het omkeren van de deuren de pakkingen op zowel de koelkast als de vriezer om te zorgen voor een goede afdichting. Sluit de deuren en zorg ervoor dat de pakkingen volledig contact maken met de kast zonder openingen of luchtlekken.

Als de afdichting niet goed vastzit, pas de pakking dan voorzichtig met de hand aan. Om de afstelling te vergemakkelijken, verzacht u de pakking eerst met een vochtige, lauwe (niet hete) handdoek.



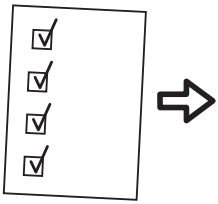
Inspectie checklist

Volg de inspectie checklist voor u het apparaat in gebruik neemt..

Als een antwoord NEE is, volgt u de relevante actie.

Vergeet niet het serienummer en het artikelnummer van het product te noteren, naargelang vereist, en voeg uw ontvangstbewijs toe op deze pagina.

Product serienummer (typeplaatje)	
Product artikelnummer (typeplaatje)	
Aankoopdatum	



	Als het antwoord JA is	Te ondernemen acties indien NEE
Condensatielade Controleer of de buis in de lade zit	☑Geen actie	De buis in de lade plaatsen
Ervoor zorgen dat de pakking afdichtingen rond de deur passen wanneer de deur wordt gesloten	☑Geen actie	De AI raadplegen - deuruitlijning stap
Controleren of de onderdelen van het apparaat niet botsen tegen het meubilair tijdens het openen/sluiten van de deur	☑Geen actie	De AI raadplegen - deuruitlijning stap
Ervoor zorgen dat de installatie in een keukensysteem stevig is aangebracht en bevestigd volgens de vereisten	☑ Geen actie	De Ai volgen voor de correcte installatie

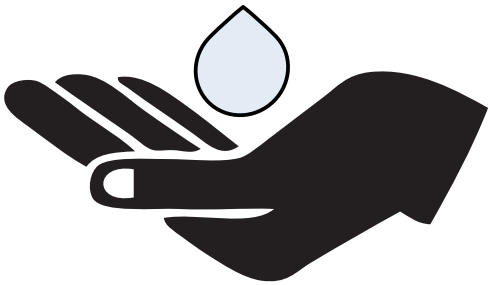
Technische gegevens

IKEA	YTTERNÅS	4,9	176	36	E
Merk	Model	Vriescapaciteit (kg/24u)	Energieverbruik (kw/jaar)	Geluidsniveau (dba)	Energieklasse

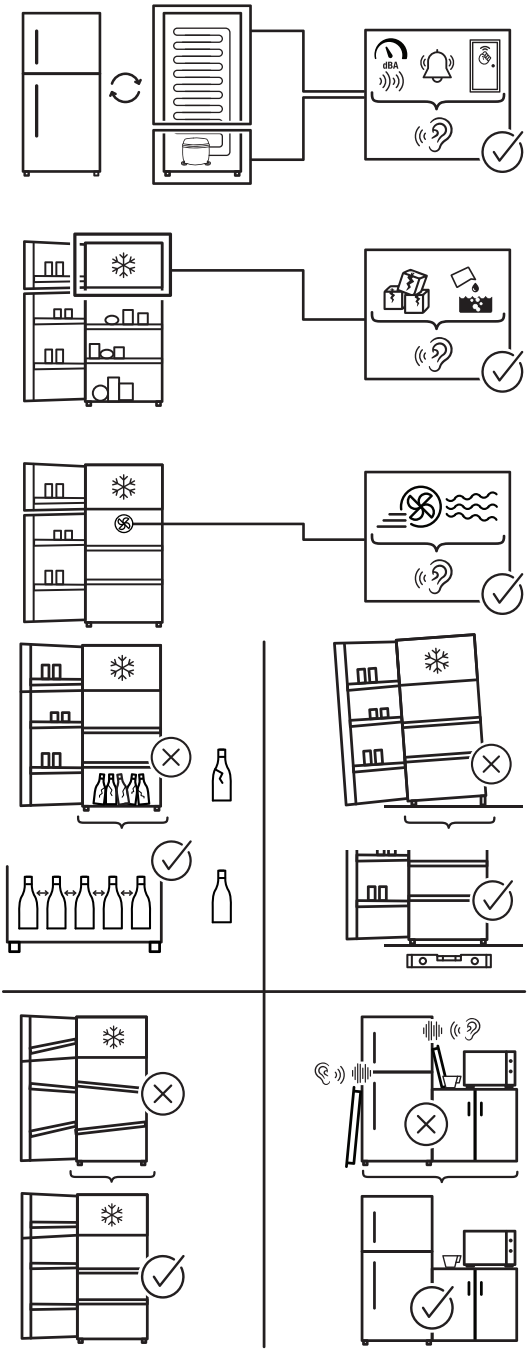
Deze koelkast bevat biociden in de volgende onderdelen om de groei van droge schimmel te voorkomen of ongewenste geurtjes te verwijderen.

Actief bestanddeel:
- Zilver (CAS: 7440-22-4) bevat
  (nano) zilver voor de handgreep van de deur en het koolstoffilter
- Titaniumdioxide (CAS: 13463-67-7)
  bevat (nano) titaniumdioxide voor het koolstoffilter
- IPBC (CAS: 55406-53-6) voor de afdichting

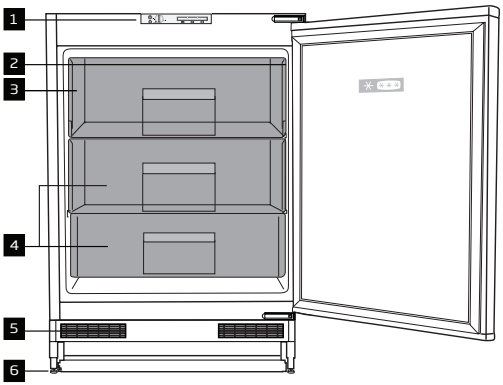
De concentraties van biociden zijn zeer laag en vormen dus geen onaanvaardbaar gezondheidsrisico.



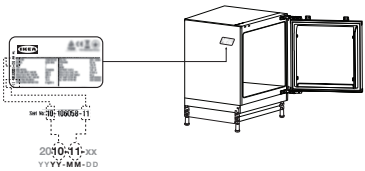
Mogelijke oorzaak van het lawaai



Popis spotřebiče



1 Ovládací panel
2 Přihrádka Rychlého mražení
3 Typový štítek
4 Přihrádka na mražené potraviny
5 Větrací mřížka
6 Nastavitelné nohy

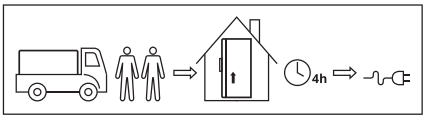


První uvedení do provozu

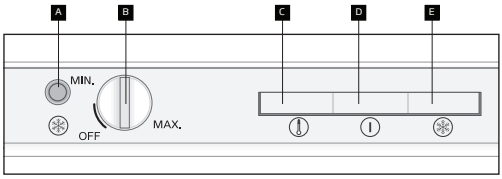
Před použitím chladničky se ujistěte, že byly provedeny všechny nezbytné přípravy v souladu s pokyny uvedenými v kapitolách „Bezpečnostní informace" a "Instalace".

Pokud je výrobek přepravován vodorovně, nepřipojujte je k napájení po dobu prvních 4 hodin.

Nechte výrobek běžet bez vloženého jídla v jeho nitru po dobu 12 hodin a neotvírejte dveře, pokud to není nezbytné.



Každodenní používání



LED kontrolky a ovládací panel

LED kontrolky v přední části chladničky jsou určeny na pomoc při monitorování provozu vašeho spotřebiče.

Po zapojení spotřebiče se nejprve rozsvítí všechny kontrolky a poté zmizí. Po 10 sekundách se rozsvítí zelená kontrolka ve stavu jak je uvedeno v části Tlačítko nastavení termostatu.

Uchovávejte potraviny v chladničce bezpečným způsobem sledováním a používáním těchto kontrolek a ovládacích prvků, jak je vysvětleno níže:

Tlačítko Rychlého mražení (A): Slouží k rychlému zmrazení potravin. Kompresor nemusí začít pracovat okamžitě, ale až po určité době po stisku tlačítka, což je zcela normální. Funkce se deaktivuje opětovným stisknutím tlačítka rychlého zmrazení (A) nebo se deaktivuje automaticky po 24 hodinách

Tlačítko nastavení termostatu (B):

Slouží k nastavení chladničky mezi minimálními a maximálními hodnotami. Spotřebič může přejít do VYPNUTÉ polohy, když je knoflík nastaven pod hodnotu MIN. Když je zelená kontrolka vypnutá, spotřebič je také vypnutý.

Po vypnutí (i při rozmrazování) nastavte knoflík někde nad MIN, abyste se ujistili, že je opět zapnutý. Když je spotřebič zapnutý, rozsvítí se zelená kontrolka (D).

Oranžová LED dioda (E): Rozsvítí se po stisknutí tlačítka rychlého zmrazení na panelu LED. V tomto případě vaše chladnička pracuje nepřetržitě.

Když potraviny, které chcete rychle zmrazit, dosáhnou požadovanou teplotu, stiskněte tlačítko znovu a

oranžová kontrolka zhasne.
Zelená LED kontrolka (D): Svítí nepřetržitě po zapojení chladničky.
Červená LED kontrolka (C) Upozorňuje vás nepřetržitým rozsvícením, když vaše chladnička začne pracovat, pokud se nedosáhne dostatečného chladicího účinku, když dveře zůstanou dlouho otevřené a když je vloženo nadměrné množství potravin.
Když je spotřebič zapojen do elektrické sítě, po prvních 60 hodinách se může rozsvítit červená kontrolka. To znamená, že spotřebič ještě nedosáhl očekávaného chladicího účinku. Když se dosáhne očekávaného chladicího účinku, kontrolka se vypne.
Pokud červená LED kontrolka svítí nepřetržitě, když neexistují podmínky uvedené v sousedním sloupci, zavolejte náš Autorizovaný servis.

Nastavení provozní teploty

Nastavení vyberte podle požadované teploty.

Vnitřní teplota závisí také na okolní teplotě, frekvenci otevírání dveří a množství potravin uložených uvnitř.
Časté otevírání dvířek způsobuje zvýšení vnitřní teploty.
Z tohoto důvodu se doporučuje co nejdříve po použití dvířka opět zavřít.

Normální skladovací teplota vašeho spotřebiče by měla být -18 °C (0 °F). Nižší teploty dosáhnete nastavením knoflíku termostatu směrem k .
Doporučujeme kontrolovat teplotu teploměrem, abyste se ujistili, že odkládací prostory se udržují na požadované teplotě. Nezapomeňte okamžitě provést měření, protože teplota teploměru se po vyjmutí z mrazničky velmi rychle zvýší.

Zmrazování

Zmrazování potravin

Mrazící prostor je označen symbolem ***.
Spotřebič můžete používat pro zmrazování čerstvých potravin, jakož i pro skladování předem zmražených potravin.
Přečtěte si doporučení uvedená na obalu potraviny.

A Pozor

Šumivé nápoje nezmrazujte, protože láhev může při zmrazení tekutiny prasknout.
Buďte opatrní u mražených výrobků, jako jsou barevné kostky ledu. Nepřekračujte mrazící kapacitu spotřebiče za 24 hodin. Prohlédněte si štítek s hodnocením.
Pro zachování kvality potravin, zmrazení musí být provedeno co nejrychleji.
Mrazící kapacita se tak nepřekročí a teplota v mrazničce se nezvýší.

A Pozor

Již hluboce zmražené potraviny vždy oddělte od čerstvě vložených potravin.
Při hlubokém zmrazování horkých potravin bude chladící kompresor v provozu, dokud se potraviny zcela nezmrazí. To může dočasně způsobit nadměrné chlazení chladicího prostoru.
Pokud se vám dveře mrazničky těžko otevírají hned po jejich zavření, neznepokojujte se. Je to způsobeno tlakovým rozdílem, který se po několika minutách vyrovná a umožní normální otevření dveří.
Hned po zavření dvířek uslyšíte zvuk vakua. To je zcela normální.

- Zmrazené potraviny lze obecně skladovat až 3 měsíce při teplotách do -18 °C. Doba skladování se může lišit v závislosti na typu potraviny. Data skladování těchto potravin uvádějí jejich výrobci na obalech potravin.
- Zakoupené mražené potraviny byste měli vložit do mrazničky ještě před jejich rozmražením.
- V přihrádkách se zásuvkami se mohou skladovat mražené potraviny.

Pro zajištění zachování vysoké kvality dosažené výrobcem mražených potravin a maloobchodním prodejcem potravin, je třeba pamatovat na tyto skutečnosti:

1. Balení vložte do mrazničky co nejdříve po zakoupení.
2. Nepřekračujte data "Spotřebujte do" a "Minimální trvanlivost do" uvedené na obalu.
3. Upozorňujeme, že zásuvky, koše, poklopy a podnosy jsou vyjímatelné.

Rozmrazování

Zvýšení tloušťky ledu, který se tvoří na výparníku chladničky, snižuje její účinnost chlazení.
Proto musíte led rozmrazit, když tloušťka vrstvy ledu kolem výparníku dosáhne přibližně 5 mm. Doporučuje se rozmrazovat led, když chladnička není příliš naplněná nebo je prázdná.
Potraviny v chladničce zabalte do několika listů papíru a uchovávejte je na co nejchladnějším místě nebo v jiné chladničce.
Chcete-li provést odmrazování, otočte tlačítko nastavení termostatu do polohy "vypnuto" nebo odpojte napájecí kabel.
Odstraňte zásuvky chladničky (není třeba odstraňovat víko přihrádky vybavené víkem). Roztátá voda se po určité době nahromadí v nádobě na dně chladničky.
Odstraňte nahromaděnou vodu pomocí měkké houby nebo podobně a nádobu důkladně vysušte.
Nezapomeňte otočit tlačítko nastavení termostatu do jiné polohy než „vypnuto“, abyste mohli chladničku znovu spustit.
Před vložením potravin do chladničky ji nechte pracovat 2 hodiny, dokud je prázdná a její dveře jsou zavřené.

Pro stažení plné verze navštivte www.ikea.com

Instalace

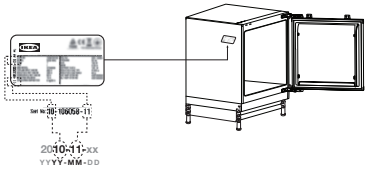
Aby byl výrobek připraven k použití, dbejte na to, aby byly elektrické a vodovodní rozvody vhodné, podle informací v návodu k použití. Pokud ne, zavolejte kvalifikovaného elektrikáře a instalatéra a učiňte potřebná opatření.

⚠ **VAROVÁNÍ:** Výrobce neodpovídá za škody způsobené činností neoprávněných osob. Abyste zabránili otřesům, položte výrobek na rovný povrch.

⚠ **VAROVÁNÍ:** Během instalace nesmí být zástrčka výrobku zapojena do elektrické sítě. V opačném případě hrozí nebezpečí smrti nebo vážného zranění!

⚠ **VAROVÁNÍ:** Pokud jsou dveře místnosti, do které bude výrobek umístěn, tak úzké, že výrobek nemůže přejít, přeneste výrobek otočením na stranu; v opačném případě zavolejte autorizovaný servis.

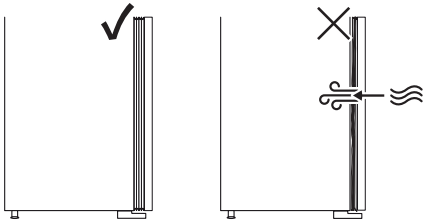
- Nevystavujte výrobek přímému slunečnímu záření a neskladujte jej na vlhkém místě.
- Výrobek neinstalujte na místech, kde teplota klesne pod 10 °C.



Zpětný chod dveří

Po otočení dveří zkontrolujte těsnění chladničky i mrazničky, abyste zajistili správné utěsnění. Zavřete dvířka a ujistěte se, že těsnění jsou plně v kontaktu se skříňkou bez mezer nebo úniků vzduchu.

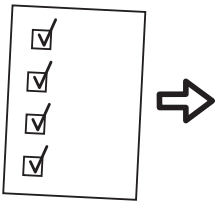
Pokud těsnění není těsné, pečlivě ručně nastavte těsnění. Pro snazší nastavení změkčete těsnění nejprve vlhkým, vlažným (ne horkým) ručníkem.



Kontrolní seznam kontrol

Před použitím spotřebiče projděte kontrolním seznamem kontrol.
Pokud je nějaká odpověď NE, přejděte na příslušnou akci.
Nezapomeňte si podle potřeby zapsat sériové číslo výrobku a číslo výrobku a přiložit k této stránce účtenku.

Sériové číslo výrobku (typový štítek)	
Produktové číslo (typový štítek)	
Datum nákupu	



	Pokud je odpověď ANO	Akce, které je třeba provést, pokud NE
Kondenzační zásobník Zkontrolujte, zda je zkumavka uvnitř zásobníku	☑ Žádná akce	Vložte trubici do zásobníku
Ujistěte se, že těsnění těsní po celém obvodu dveří, když jsou zavřené	☑ Žádná akce	Viz AI - krok vyrovnání dveří
Kontrola, zda nedošlo ke kolizi mezi díly/nábytkem při otevírání/zavírání dveří chladničky	☑ Žádná akce	Viz AI - krok vyrovnání dveří
Zajistěte instalaci uvnitř jakéhokoli kuchyňského systému a upevněte podle potřeby	☑ Žádná akce	Pro správnou instalaci postupujte podle AI

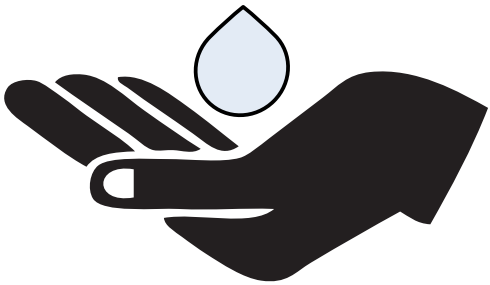
Technické údaje

IKEA	YTTERNÅS	4,9	176	36-	E
Značka	Model	Mrazící kapacita (kg/24h)	Energetická spotřeba (kw/rok)	Hladina hluku (dba)	Energetická třída

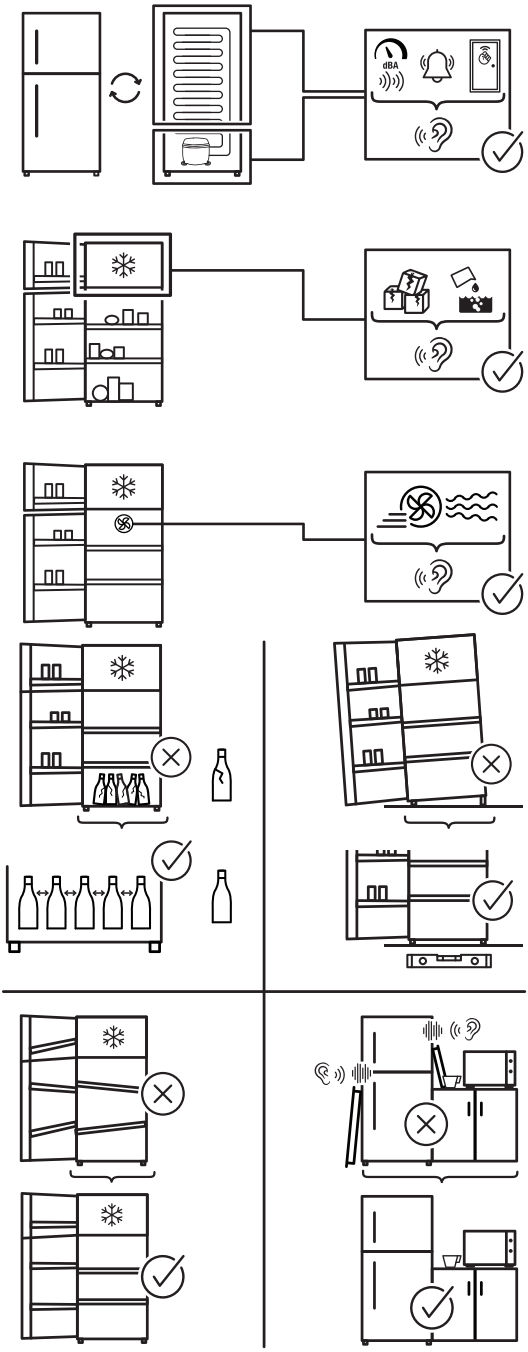
Tato chladnička obsahuje v následujících částech biocidní přípravky, které zabraňují růstu plísní na suchém filmu a nežádoucí pachy.

Aktivní látka:
- Stříbro (CAS: 7440-22-4) obsahuje (nano) stříbro pro rukojeť dveří a uhlíkový filtr
- Oxid titaničitý (CAS: 13463-67-7) obsahuje (nano) oxid titaničitý v uhlíkovém filtru
- IPBC (CAS: 55406-53-6) pro těsnění

Koncentrace biocidních přípravků jsou velmi nízké, a proto by neměly představovat nepřijatelná zdravotní rizika.



Důvod potenciálního hluku



CE

© **Inter IKEA Systems B.V. 2023**